

LISTA OFICIAL DE LAS AVES DE COSTA RICA 2015-2016*

Comité de Especies Raras y Registros Ornitológicos (Comité Científico - AOCR)

Garrigues, Richard., M. Araya-Salas, P. Camacho-Varela, J. Chaves-Campos, A. Martínez-Salinas, M. Montoya, G. Obando-Calderón, O. Ramírez-Alán. Zeledonia 19-2. Noviembre 2015. Boletín de la Asociación Ornitológica de Costa Rica. San José, Costa Rica.

<http://listaoficialavesdecostarica.wordpress.com/lista-oficial/aves-endemicas-de-costa-rica/>

Estatus/Status:

Sin Comprobante/Without Voucher (SC, Fondo gris/Gray background),
 Residente/Resident (R),
 Residente Reproductivo/Breeding Resident (RR),
 Residencia Incierta/Residence Uncertain (R?),
 Migratorio/Migrant (M), Migrant Status Uncertain (M?),
 Accidental/Accidental (A),
 Especies Endémicas para Costa Rica y la región (END)

Orden	Familia	Taxa	Nombre en Inglés	Nombre en Español / (Común en Costa Rica)	Estatus
Tinamiformes					
	Tinamidae (5)				
		<i>Nothocercus bonapartei</i>	Highland Tinamou	Tinamú Serrano (Gallina de monte de Altura, Gongolona)	R
		<i>Tinamus major</i>	Great Tinamou	Tinamú Grande (Gallina de monte, Perdiz, Gongolona, Yerre)	R
		<i>Crypturellus soui</i>	Little Tinamou	Tinamú Chico (Gallina de monte Chica, Gongolona, Yerre, Ponchita)	R
		<i>Crypturellus cinnamomeus</i>	Thicket Tinamou	Tinamú Canelo (Gallina de monte, Gongolona, Perdiz)	R
		<i>Crypturellus boucardi</i>	Slaty-breasted Tinamou	Tinamú Pizarroso (Gallina de monte Patirroja)	R
Anseriformes					
	Anatidae (21)				
		<i>Dendrocygna viduata</i>	White-faced Whistling-Duck	Pijije Cariblanco (Piche Careto)	R?
		<i>Dendrocygna autumnalis</i>	Black-bellied Whistling-Duck	Pijije Común (Piche, Quichichi, Pichichi)	R
		<i>Dendrocygna bicolor</i>	Fulvous Whistling-Duck	Pijije Canelo (Piche Canelo)	R
		<i>Sarkidiornis melanotos</i>	Comb Duck	Pato Crestudo	A
		<i>Cairina moschata</i>	Muscovy Duck	Pato Real (Pato Perulero)	R
		<i>Anas americana</i>	American Wigeon	Pato Calvo (Carraco)	M
		<i>Anas platyrhynchos</i>	Mallard	Pato Cabeciverde (Carraco)	M-SC
		<i>Anas discors</i>	Blue-winged Teal	Cerceta Aliazul (Pato Canadiense, Zarceta, Carraco)	M
		<i>Anas cyanoptera</i>	Cinnamon Teal	Cerceta Castaña (Carraco)	M
		<i>Anas clypeata</i>	Northern Shoveler	Pato Cuchara (Carraco)	M
		<i>Anas bahamensis</i>	White-cheeked Pintail	Pato Gargantilla	A
		<i>Anas acuta</i>	Northern Pintail	Pato Rabudo (Carraco Colilargo)	M
		<i>Anas crecca</i>	Green-winged Teal	Cerceta Aliverde (Carraco, Zarceta)	M
		<i>Aythya valisineria</i>	Canvasback	Porrón Picudo	A
		<i>Aythya americana</i>	Redhead	Porrón Americano (Pato Cabeza Roja)	A
		<i>Aythya collaris</i>	Ring-necked Duck	Porrón Collarejo (Pato)	M
		<i>Aythya marila</i>	Greater Scaup	Porrón Mayor (Pato)	A- SC
		<i>Aythya affinis</i>	Lesser Scaup	Porrón Menor (Pato)	M
		<i>Lophodytes cucullatus</i>	Hooded Merganser	Serreta Capuchona (Pato de Cresta)	A

	<i>Nomonyx dominicus</i>	Masked Duck	Pato Enmascarado	R
	<i>Oxyura jamaicensis</i>	Ruddy Duck	Pato Cariblanco	A
Galliformes				
Cracidae (5)				
	<i>Ortalis vetula</i>	Plain Chachalaca	Chachalaca Olivácea (Chachalaca)	R
	<i>Ortalis cinereiceps</i>	Gray-headed Chachalaca	Chachalaca Cabecigrís (Chachalaca, Pavita)	R
	<i>Penelope purpurascens</i>	Crested Guan	Pava Crestada (Pava Granadera)	R
	<i>Chamaepetes unicolor</i>	Black Guan	Pava Negra (Pajuila)	R-END
	<i>Crax rubra</i>	Great Curassow	Pavón Grande (Pavón, Granadera)	R
Odontophoridae (7)				
	<i>Dendrocygna leucophrys</i>	Buffy-crowned Wood-Partridge	Perdiz Montañera (Chirrascuá)	R
	<i>Colinus cristatus</i>	Crested Bobwhite	Codorniz Crestada (Codorniz de Monte)	R
	<i>Odontophorus gujanensis</i>	Marbled Wood-Quail	Codorniz Carirroja o Corcovado (Julián Piojo)	R
	<i>Odontophorus melanotis</i>	Black-eared Wood-Quail	Codorniz Orejinegra (Chirrascuá, Gallinita)	R-END
	<i>Odontophorus leucolaemus</i>	Black-breasted Wood-Quail	Codorniz Pechinegra (Gallinita de Monte, Huevos de Chancho)	R-END
	<i>Odontophorus guttatus</i>	Spotted Wood-Quail	Codorniz Moteada o Pintada	R
	<i>Rhynchortyx cinctus</i>	Tawny-faced Quail	Codorniz Carirrufa	R
Podicipediformes				
Podicipedidae (3)				
	<i>Tachybaptus dominicus</i>	Least Grebe	Zambullidor Enano	R
	<i>Podilymbus podiceps</i>	Pied-billed Grebe	Zambullidor Piquipinto (Pico Pinto)	R, M?
	<i>Podiceps nigricollis</i>	Eared Grebe	Zambullidor Mediano	A- SC
Procellariiformes				
Diomedidae (1)				
	<i>Phoebastria irrorata</i>	Waved Albatross	Albatros de Galápagos	A
Procellariidae (15)				
	<i>Pterodroma hasitata</i>	Black-capped Petrel	Petrel Gorrinegro	A- SC
	<i>Pterodroma phaeopygia</i>	Galapagos Petrel	Petrel de Galápagos, Petrel Lomioscuro	A
	<i>Pterodroma rostrata</i>	Tahiti Petrel	Petrel de Tahiti	M
	<i>Procellaria parkinsoni</i>	Parkinson's Petrel	Petrel de Parkinson	M
	<i>Calonectris diomedea</i>	Cory's Shearwater	Pardela de Cory, Pardela Cenicienta	A
	<i>Puffinus creatopus</i>	Pink-footed Shearwater	Pardela Blanca Común	M
	<i>Puffinus gravis</i>	Great Shearwater	Pardela Mayor	A
	<i>Puffinus pacificus</i>	Wedge-tailed Shearwater	Pardela Colicuña	M
	<i>Puffinus griseus</i>	Sooty Shearwater	Pardela Sombría	M
	<i>Puffinus tenuirostris</i>	Short-tailed Shearwater	Pardela Colicorta	M?- SC
	<i>Puffinus nativitatis</i>	Christmas Shearwater	Pardela de Navidad, Pardela de Christmas	A
	<i>Puffinus subalaris</i>	Galapagos Shearwater	Pardela de las Galápagos	M
	<i>Puffinus puffinus</i>	Manx Shearwater	Pardela Manx	A- SC
	<i>Puffinus opisthomelas</i>	Black-vented Shearwater	Pardela Culinegra	A
	<i>Puffinus lherminieri</i>	Audubon's Shearwater	Pardela de Audubon	M
Hydrobatidae (8)				
	<i>Oceanites oceanicus</i>	Wilson's Storm-Petrel	Paiño de Wilson	M- SC
	<i>Pelagodroma marina</i>	White-faced Storm-Petrel	Paiño Pechialbo	M- SC
	<i>Oceanodroma leucorhoa</i>	Leach's Storm-Petrel	Paiño de Leach	M
	<i>Oceanodroma castro</i>	Band-rumped Storm-Petrel	Paiño Rabifajeado	A- SC
	<i>Oceanodroma tethys</i>	Wedge-rumped Storm-Petrel	Paiño Danzarín	M

Phaethontiformes

<i>Oceanodroma melania</i>	Black Storm-Petrel	Paiño Negro	M
<i>Oceanodroma markhami</i>	Markham's Storm-Petrel	Paiño de Markham	M
<i>Oceanodroma microsoma</i>	Least Storm-Petrel	Paiño Menudo	M

Phaethontidae (3)				
	<i>Phaethon lepturus</i>	White-tailed Tropicbird	Rabijunco Cola Blanca	A
	<i>Phaethon aethereus</i>	Red-billed Tropicbird	Rabijunco Piquirrojo	M
	<i>Phaethon rubricauda</i>	Red-tailed Tropicbird	Rabijunco Cola Roja	A
Ciconiiformes				
Ciconiidae (3)				
	<i>Ciconia maguari</i>	Maguari Stork	Cigüeña Maguari	A
	<i>Jabiru mycteria</i>	Jabiru	Jabirú (Galán Sin Ventura, Veterano)	R
	<i>Mycteria americana</i>	Wood Stork	Cigüeñón (Garzón, Guairón, Cigüeña)	R, M
Suliformes				
Fregatidae (2)				
	<i>Fregata magnificens</i>	Magnificent Frigatebird	Rabihorcado Magno (Tijereta, Fragata, Zopilote de Mar)	R
	<i>Fregata minor</i>	Great Frigatebird	Rabihorcado Grande (Tijereta)	R
Sulidae (6)				
	<i>Sula dactylatra</i>	Masked Booby	Piquero Blanco	R
	<i>Sula granti</i>	Nazca Booby	Piquero de Nazca	R?
	<i>Sula nebouxii</i>	Blue-footed Booby	Piquero Patiazul	M
	<i>Sula variegata</i>	Peruvian Booby	Piquero Peruano	A
	<i>Sula leucogaster</i>	Brown Booby	Piquero Moreno (Monjita, Alcatraz)	R
	<i>Sula sula</i>	Red-footed Booby	Piquero Patirrojo	R
Phalacrocoracidae (1)				
	<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Neotropic Cormorant	Cormorán Neotropical (Pato Chanco, Pato de Agua, Bigua)	R
Anhingidae (1)				
	<i>Anhinga anhinga</i>	Anhinga	Aninga (Pato Aguja)	R
Pelecaniformes				
Pelecanidae (2)				
	<i>Pelecanus erythrorhynchos</i>	American White Pelican	Pelícano Blanco Americano	A
	<i>Pelecanus occidentalis</i>	Brown Pelican	Pelícano Pardo (Buchón, Pelícano, Alcatraz)	R
Ardeidae (20)				
	<i>Botaurus pinnatus</i>	Pinnated Bittern	Avetoro Neotropical (Puncus, Mirasol)	R
	<i>Botaurus lentiginosus</i>	American Bittern	Avetoro Norteño (Puncus)	M?
	<i>Ixobrychus exilis</i>	Least Bittern	Avetorillo Pantanero (Mirasol)	R, M?
	<i>Tigrisoma lineatum</i>	Rufescent Tiger-Heron	Garza-Tigre de Selva (Martín Peña, Pájaro Vaco)	R
	<i>Tigrisoma fasciatum</i>	Fasciated Tiger-Heron	Garza-Tigre de Río (Martín Peña, Pájaro Vaco)	R
	<i>Tigrisoma mexicanum</i>	Bare-throated Tiger-Heron	Garza-Tigre Cuellinuda (Garzón, Martín Peña, Pájaro Vaco)	R
	<i>Ardea herodias</i>	Great Blue Heron	Garzón Azulado (Garza Ceniza, Garzón)	M
	<i>Ardea alba</i>	Great Egret	Garceta Grande (Garza Real)	R, M
	<i>Syrigma sibilatrix</i>	Whistling Heron	Garza Silbadora	A, R?
	<i>Egretta thula</i>	Snowy Egret	Garceta Nivosa	R, M
	<i>Egretta caerulea</i>	Little Blue Heron	Garceta Azul (Garza Negra)	R, M
	<i>Egretta tricolor</i>	Tricolored Heron	Garceta Tricolor	R, M
	<i>Egretta rufescens</i>	Reddish Egret	Garceta Rojiza	M
	<i>Bubulcus ibis</i>	Cattle Egret	Garcilla Bueyera (Garcilla Ganadera, Garza Vaquera)	R, M
	<i>Butorides virescens</i>	Green Heron	Garcilla Verde (Martín Peña)	R, M
	<i>Butorides striata</i>	Striated Heron	Garcilla Cuelligrís (Chocuaco, Martín Peña)	A
	<i>Agamia agami</i>	Agami Heron	Garza Pechicastaña (Agamia)	R
	<i>Nycticorax nycticorax</i>	Black-crowned Night-Heron	Martinete Coroninegro (Chocuaca)	R, M

	<i>Nyctanassa violacea</i>	Yellow-crowned Night-Heron	Martinete Cabecipinto	R, M
	<i>Cochlearius cochlearius</i>	Boat-billed Heron	Pico Cuchara (Chocuaco, Cuaca)	R
Threskiornithidae (5)				
	<i>Eudocimus albus</i>	White Ibis	Ibis Blanco (Coco)	R
	<i>Plegadis falcinellus</i>	Glossy Ibis	Ibis Morito (Coco Negro)	R

	<i>Plegadis chihi</i>	White-faced Ibis	Ibis Cariblanco	M?
	<i>Mesembrinibis cayennensis</i>	Green Ibis	Ibis Verde (Coco Negro)	R
	<i>Platalea ajaja</i>	Roseate Spoonbill	Espátula Rosada (Garza Rosada, Pato Cuchara o Rosado)	R
Accipitriformes				
Cathartidae (4)				
	<i>Coragyps atratus</i>	Black Vulture	Zopilote Negro (Zoncho, Gallinazo)	R
	<i>Cathartes aura</i>	Turkey Vulture	Zopilote Cabecirrojo (Zonchite, Noneca)	R, M
	<i>Cathartes burrovianus</i>	Lesser Yellow-headed Vulture	Zopilote Cabecigualdo (Noneca)	R
	<i>Sarcoramphus papa</i>	King Vulture	Zopilote Rey (Rey Gallinazo, Rey de Zopilotes)	R
Pandionidae (1)				
	<i>Pandion haliaetus</i>	Osprey	Águila Pescadora (Gavilán Pescador)	M
Accipitridae (39)				
	<i>Leptodon cayanensis</i>	Gray-headed Kite	Gavilán Cabecigrís	R
	<i>Chondrohierax uncinatus</i>	Hook-billed Kite	Gavilán Piquiganchudo	R
	<i>Elanoides forficatus</i>	Swallow-tailed Kite	Elanio Tijereta (Gavilán Tijereta)	R, RR, M
	<i>Gampsonyx swainsonii</i>	Pearl Kite	Elanio Enano	R
	<i>Elanus leucurus</i>	White-tailed Kite	Elanio Coliblanco (Gavilán Bailarín, Gavilancillo Blanco)	R
	<i>Rostrhamus sociabilis</i>	Snail Kite	Elanio Caracolero (Gavilán Caracolero)	R
	<i>Harpagus bidentatus</i>	Double-toothed Kite	Gavilán Gorgirrayado	R
	<i>Ictinia mississippiensis</i>	Mississippi Kite	Elanio Colinegro	M
	<i>Ictinia plumbea</i>	Plumbeous Kite	Elanio Plomizo	RR, M
	<i>Busarellus nigricollis</i>	Black-collared Hawk	Gavilán de Ciénega (Gavilán Pescador)	R
	<i>Circus cyaneus</i>	Northern Harrier	Aguilucho Norteño	M
	<i>Accipiter pollogaster</i>	Gray-bellied Hawk	Gavilán Vientrigris	R?
	<i>Accipiter superciliosus</i>	Tiny Hawk	Gavilán Enano (Camaleón)	R
	<i>Accipiter striatus</i>	Sharp-shinned Hawk	Gavilán Pajarero (Camaleón)	M
	<i>Accipiter cooperii</i>	Cooper's Hawk	Gavilán de Cooper (Camaleón)	M
	<i>Accipiter bicolor</i>	Bicolored Hawk	Gavilán Bicolor (Camaleón)	R
	<i>Geranoospiza caerulescens</i>	Crane Hawk	Gavilán Ranero (Caracolero)	R
	<i>Buteogallus anthracinus</i>	Common Black Hawk	Gavilán Cangrejero	R
	<i>Buteogallus meridionalis</i>	Savanna Hawk	Gavilán Sabanero	R
	<i>Buteogallus urubitinga</i>	Great Black Hawk	Gavilán Negro Mayor (Aguilucho, Gavilán Silbero, Cangrejero)	R
	<i>Buteogallus solitarius</i>	Solitary Eagle	Águila Solitaria	R- SC
	<i>Morphnarchus princeps</i>	Barred Hawk	Gavilán Pechinegro	R
	<i>Rupornis magnirostris</i>	Roadside Hawk	Gavilán Chapulinero (Pata Podrida)	R
	<i>Parabuteo unicinctus</i>	Harris's Hawk	Gavilán Alicastaño	R, M?
	<i>Geranoaetus albicaudatus</i>	White-tailed Hawk	Gavilán Coliblanco (Gavilán Sabanero)	R
	<i>Pseudastur albicollis</i>	White Hawk	Gavilán Blanco	R
	<i>Leucopternis semiplumbeus</i>	Semiplumbeous Hawk	Gavilán Dorsiplomizo	R
	<i>Buteo plagiatus</i>	Gray Hawk	Gavilán Gris (Gavilán Pollero)	R
	<i>Buteo nitidus</i>	Gray-lined Hawk	Gavilán Gris Rayado (Gavilán Pollero)	R
	<i>Buteo platypterus</i>	Broad-winged Hawk	Gavilán Aludo (Gavilán Pollero)	M
	<i>Buteo brachyurus</i>	Short-tailed Hawk	Gavilán Colicorto	R, M
	<i>Buteo swainsoni</i>	Swainson's Hawk	Gavilán de Swainson	M
	<i>Buteo albonotatus</i>	Zone-tailed Hawk	Gavilán Colifajeado	R, M
	<i>Buteo jamaicensis</i>	Red-tailed Hawk	Gavilán Colirrojo (Gavilán Valdivia)	R, M
	<i>Morphnus guianensis</i>	Crested Eagle	Águila Crestada	R

	<i>Harpia harpyja</i>	Harpy Eagle	Águila Arpía (Aguilucho)	R
	<i>Spizaetus tyrannus</i>	Black Hawk-Eagle	Aguilillo Negro (Aguilucho)	R
	<i>Spizaetus ornatus</i>	Ornate Hawk-Eagle	Aguilillo Penachudo (Aguilucho)	R
	<i>Spizaetus melanoleucus</i>	Black-and-white Hawk-Eagle	Aguilillo Blanco y Negro (Águila Marcial)	R
Eurypygiformes				
Eurypygidae (1)				
	<i>Eurypyga helias</i>	Sunbittern	Garza del Sol (Sol y Luna, Ave Canasta)	R

Gruiformes**Rallidae (16)**

<i>Micropygia schomburgkii</i>	Ocellated Crane	Polluela Ocelada	R
<i>Laterallus ruber</i>	Ruddy Crane	Polluela Colorada	R?- SC
<i>Laterallus albigularis</i>	White-throated Crane	Polluela Gargantiblanca (Freidora, Huevo frito)	R
<i>Laterallus exilis</i>	Gray-breasted Crane	Polluela Pechigrís	R
<i>Laterallus jamaicensis</i>	Black Rail	Polluela Negra	R?, M?- SC
<i>Rallus crepitans</i>	Clapper Rail	Rascón Picudo	R?, M?
<i>Aramides axillaris</i>	Rufous-necked Wood-Rail	Rascón Cuellirrufo	R
<i>Aramides cajaneus</i>	Gray-necked Wood-Rail	Rascón Cuelligrís (Chirincoco, Pomponé, Pone-pone)	R
<i>Amaurolimnas concolor</i>	Uniform Crane	Rascón Café	R
<i>Porzana carolina</i>	Sora	Polluela Sora o Norteña	M
<i>Porzana flaviventer</i>	Yellow-breasted Crane	Polluela Pechiamarilla	R
<i>Neocrex erythrops</i>	Paint-billed Crane	Polluela Piquirroja	R
<i>Pardirallus maculatus</i>	Spotted Rail	Rascón Moteado	R
<i>Porphyrio martinicus</i>	Purple Gallinule	Gallareta Morada (Polla de Agua, Gallina de Agua)	R
<i>Gallinula galeata</i>	Common Gallinule	Gallareta Frentirroja (Gallineta)	R, M?
<i>Fulica americana</i>	American Coot	Focha Americana	R, M

Heliornithidae (1)

<i>Heliornis fulica</i>	Sungrebe	Pato Cantil (Perrito de Agua, Toboba)	R
-------------------------	----------	---------------------------------------	---

Aramidae (1)

<i>Aramus guarauna</i>	Limpkin	Carao (Correa)	R
------------------------	---------	----------------	---

Charadriiformes**Burhinidae (1)**

<i>Burhinus bistriatus</i>	Double-striped Thick-Knee	Alcaraván Americano (Alcaraván)	R
----------------------------	---------------------------	---------------------------------	---

Recurvirostridae (2)

<i>Himantopus mexicanus</i>	Black-necked Stilt	Cigüeñuela Cuellinegro (Soldadito)	R, M
<i>Recurvirostra americana</i>	American Avocet	Avoceta Americana	M

Haematopodidae (1)

<i>Haematopus palliatus</i>	American Oystercatcher	Ostrero Americano	R, M
-----------------------------	------------------------	-------------------	------

Charadriidae (10)

<i>Vanellus chilensis</i>	Southern Lapwing	Chorlitzo Sureño	R
<i>Pluvialis squatarola</i>	Black-bellied Plover	Chorlito Gris (Avefría)	M
<i>Pluvialis dominica</i>	American Golden-Plover	Chorlito Dorado Menor	M
<i>Pluvialis fulva</i>	Pacific Golden-Plover	Chorlito Dorado del Pacífico	A
<i>Charadrius collaris</i>	Collared Plover	Chorlitejo Collarejo (Turillo)	R
<i>Charadrius nivosus</i>	Snowy Plover	Chorlitejo Blanco o Patinegro (Chorlito, Turillo)	M
<i>Charadrius wilsonia</i>	Wilson's Plover	Chorlitejo Picudo (Chorlito Gritón, Turillo)	R, M
<i>Charadrius semipalmatus</i>	Semipalmated Plover	Chorlitejo Semipalmado (Chorlito, Turillo)	M
<i>Charadrius melodus</i>	Piping Plover	Chorlitejo Silbador	A
<i>Charadrius vociferus</i>	Killdeer	Chorlitejo Tildío o de Dos Collares (Pijije, Tildío)	R, M

Jacanidae (2)

<i>Jacana spinosa</i>	Northern Jacana	Jacana Centroamericana (Cirujano, Gallito de Agua, Mulita, Yegüita)	R
<i>Jacana jacana</i>	Wattled Jacana	Jacana Sureña	A

Scolopacidae (32)

<i>Actitis macularius</i>	Spotted Sandpiper	Andarríos Maculado (Alzacolita, Piririza, Tigüiza)	M
<i>Tringa solitaria</i>	Solitary Sandpiper	Andarríos Solitario (Tigüiza)	M

<i>Tringa incana</i>	Wandering Tattler	Correlimos Vagabundo	M
<i>Tringa melanoleuca</i>	Greater Yellowlegs	Patiamarillo Mayor (Correlimos Grande, Pijije, Zarceta)	M
<i>Tringa semipalmata</i>	Willet	Pigüilo	M
<i>Tringa flavipes</i>	Lesser Yellowlegs	Patiamarillo Menor (Pijije, Zarceta)	M
<i>Bartramia longicauda</i>	Upland Sandpiper	Pradero (Gansa)	M
<i>Numenius phaeopus</i>	Whimbrel	Zarapito Trinidad (Cherelá, Zarceta)	M
<i>Numenius americanus</i>	Long-billed Curlew	Zarapito Piquilargo	M
<i>Limosa haemastica</i>	Hudsonian Godwit	Aguja Lomiblanca	M
<i>Limosa fedoa</i>	Marbled Godwit	Aguja Canela	M
<i>Arenaria interpres</i>	Ruddy Turnstone	Vuelvepedras Rojizo	M
<i>Calidris canutus</i>	Red Knot	Correlimos Grande	M
<i>Calidris virgata</i>	Surfbird	Chorlito de Rompientes	M
<i>Calidris pugnax</i>	Ruff	Combatiente	M- SC
<i>Calidris himantopus</i>	Stilt Sandpiper	Correlimos Patilargo (Patudo, Becacina)	M
<i>Calidris ferruginea</i>	Curlew Sandpiper	Correlimos Zarapitín	M
<i>Calidris alba</i>	Sanderling	Playero Arenero	M
<i>Calidris alpina</i>	Dunlin	Correlimos Pechinegro	M
<i>Calidris bairdii</i>	Baird's Sandpiper	Correlimos de Baird (Patudo, Becacina)	M
<i>Calidris minutilla</i>	Least Sandpiper	Correlimos Menudo (Patudo, Becacina)	M
<i>Calidris fuscicollis</i>	White-rumped Sandpiper	Correlimos Lomiblanco (Patudo, Becacina)	M
<i>Calidris subruficollis</i>	Buff-breasted Sandpiper	Praderito Pechianteado (Zarceta)	M
<i>Calidris melanotos</i>	Pectoral Sandpiper	Correlimos Pechirrayado (Patudo, Becacina)	M
<i>Calidris pusilla</i>	Semipalmated Sandpiper	Correlimos Semipalmado	M
<i>Calidris mauri</i>	Western Sandpiper	Correlimos Occidental (Patudo, Becacina)	M
<i>Limnodromus griseus</i>	Short-billed Dowitcher	Agujeta Común	M
<i>Limnodromus scolopaceus</i>	Long-billed Dowitcher	Agujeta Silbona	M
<i>Gallinago delicata</i>	Wilson's Snipe	Becacina Común (Becada)	M
<i>Phalaropus tricolor</i>	Wilson's Phalarope	Falaropo Tricolor	M
<i>Phalaropus lobatus</i>	Red-necked Phalarope	Falaropo Picofino	M
<i>Phalaropus fulicarius</i>	Red Phalarope	Falaropo Rojo	M
Stercorariidae (4)			
<i>Stercorarius maccormicki</i>	South Polar Skua	Salteador Polar	A- SC
<i>Stercorarius pomarinus</i>	Pomarine Jaeger	Págalo Pomarino	M
<i>Stercorarius parasiticus</i>	Parasitic Jaeger	Págalo Parásito	M
<i>Stercorarius longicaudus</i>	Long-tailed Jaeger	Págalo Colilargo	A
Laridae (33)			
<i>Creagrus furcatus</i>	Swallow-tailed Gull	Gaviota Tijereta	M
<i>Rissa tridactyla</i>	Black-legged Kittiwake	Gaviota Tridáctila, Gaviota Patinegra	A
<i>Xema sabini</i>	Sabine's Gull	Gaviota de Sabine	M
<i>Chroicocephalus philadelphia</i>	Bonaparte's Gull	Gaviota de Bonaparte	A
<i>Chroicocephalus cirrocephalus</i>	Gray-hooded Gull	Gaviota Cabecigris	A
<i>Leucophaeus modestus</i>	Gray Gull	Gaviota Torero, Garuma	A
<i>Leucophaeus atricilla</i>	Laughing Gull	Gaviota Reidora	M
<i>Leucophaeus pipixcan</i>	Franklin's Gull	Gaviota de Franklin	M
<i>Larus heermanni</i>	Heermann's Gull	Gaviota de Heermann	A- SC

<i>Larus delawarensis</i>	Ring-billed Gull	Gaviota Piquianillada	M
<i>Larus occidentalis</i>	Western Gull	Gaviota Occidental	A
<i>Larus californicus</i>	California Gull	Gaviota Californiana	A
<i>Larus argentatus</i>	Herring Gull	Gaviota Argétea	M
<i>Larus dominicanus</i>	Kelp Gull	Gaviota Cocinera, Gaviota Dominicana	A
<i>Anous stolidus</i>	Brown Noddy	Tiñosa Común (Charrán Negro)	R
<i>Anous minutus</i>	Black Noddy	Tiñosa Negra (Charrán Negro Pequeño)	R
<i>Gygis alba</i>	White Tern	Charrán Blanco (Palomita del Espíritu Santo)	R
<i>Onychoprion fuscatus</i>	Sooty Tern	Charrán Sombrío	M
<i>Onychoprion anaethetus</i>	Bridled Tern	Charrán Embridado	RR, M
<i>Sternula antillarum</i>	Least Tern	Charrán Chico o Menudo	M
<i>Phaetusa simplex</i>	Large-billed Tern	Charrán Picudo (Charrán de Río)	A
<i>Gelochelidon nilotica</i>	Gull-billed Tern	Charrán Piquinegro	M
<i>Hydroprogne caspia</i>	Caspian Tern	Pagaza Mayor o Piquirojo	M
<i>Larosterna inca</i>	Inca Tern	Charrán Inca	A

<i>Chlidonias niger</i>	Black Tern	Charrancito Negro o Fumarel	M
<i>Sterna dougallii</i>	Roseate Tern	Charrán Rosado	A
<i>Sterna hirundo</i>	Common Tern	Charrán Común	M
<i>Sterna paradisaea</i>	Arctic Tern	Charrán Viajero	M?
<i>Sterna forsteri</i>	Forster's Tern	Charrán de Forster	M
<i>Thalasseus maximus</i>	Royal Tern	Pagaza Real	M
<i>Thalasseus sandvicensis</i>	Sandwich Tern	Pagaza Puntiamarilla	M
<i>Thalasseus elegans</i>	Elegant Tern	Pagaza Elegante	M
<i>Rynchops niger</i>	Black Skimmer	Rayador Negro	M

Columbiformes**Columbidae (27)**

<i>Columba livia</i>	Rock Pigeon	Paloma Doméstica (Paloma de Castilla)	R
<i>Patagioenas cayennensis</i>	Pale-vented Pigeon	Paloma Colorada (Paloma Morada)	R
<i>Patagioenas speciosa</i>	Scaled Pigeon	Paloma Escamosa (Paloma Morada)	R
<i>Patagioenas leucocephala</i>	White-crowned Pigeon	Paloma Coroniblanca	A
<i>Patagioenas flavirostris</i>	Red-billed Pigeon	Paloma Piquirroja (Paloma Morada Común)	R
<i>Patagioenas fasciata</i>	Band-tailed Pigeon	Paloma Collareja	R
<i>Patagioenas subvinacea</i>	Ruddy Pigeon	Paloma Rojiza (Paloma Morada)	R
<i>Patagioenas nigrirostris</i>	Short-billed Pigeon	Paloma Piquicorta (Paloma Morada, Dos-tontos-son)	R
<i>Streptopelia decaocto</i>	Eurasian Collared-Dove	Tórtola Turca	A-R?
<i>Columbina inca</i>	Inca Dove	Tortolita Colilarga (San Juan, Tórtola)	R
<i>Columbina passerina</i>	Common Ground-Dove	Tortolita Común (Tortolita, Palomita)	R
<i>Columbina minuta</i>	Plain-breasted Ground-Dove	Tortolita Menuda (Tortolita, Conchita)	R
<i>Columbina talpacoti</i>	Ruddy Ground-Dove	Tortolita Rojiza (Tortolita, Palomita Colorada)	R
<i>Claravis pretiosa</i>	Blue Ground-Dove	Tortolita Azulada	R
<i>Claravis mondetoura</i>	Maroon-chested Ground-Dove	Tortolita Serranera	R
<i>Geotrygon montana</i>	Ruddy Quail-Dove	Paloma-Perdiz Rojiza	R
<i>Geotrygon violacea</i>	Violaceous Quail-Dove	Paloma-Perdiz Violácea	R
<i>Leptotrygon veraguensis</i>	Olive-backed Quail-Dove	Paloma-Perdiz Bigotiblanca	R
<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped Dove	Paloma Coliblanca (Coliblanca, Yuré)	R
<i>Leptotila cassinii</i>	Gray-chested Dove	Paloma Pechigrís (Yuré)	R
<i>Leptotila plumbeiceps</i>	Gray-headed Dove	Paloma Coronigrís (Yuré)	R
<i>Zentrygon costaricensis</i>	Buff-fronted Quail-Dove	Paloma-Perdiz Costarriqueña	R-END
<i>Zentrygon lawrencii</i>	Purplish-backed Quail-Dove	Paloma-Perdiz Sombría	R
<i>Zentrygon chiriquensis</i>	Chiriqui Quail-Dove	Paloma-Perdiz Pechicanela	R-END
<i>Zenaida asiatica</i>	White-winged Dove	Paloma Aliblanca (Arrocera)	R, M
<i>Zenaida auriculata</i>	Eared Dove	Paloma Torcaza	A
<i>Zenaida macroura</i>	Mourning Dove	Paloma Rabuda	R, M

Cuculiformes**Cuculidae (12)**

<i>Piaya cayana</i>	Squirrel Cuckoo	Cuco Ardilla (Bobo Chiso, Cacao, San Miguel)	R
<i>Coccyzus americanus</i>	Yellow-billed Cuckoo	Cuclillo Piquigualdo	M
<i>Coccyzus minor</i>	Mangrove Cuckoo	Cuclillo de Antifaz u Orejinegro	R?, M
<i>Coccyzus ferrugineus</i>	Cocos Cuckoo	Cuclillo de la Isla del Coco	R-END
<i>Coccyzus erythrophthalmus</i>	Black-billed Cuckoo	Cuclillo Piquinegro	M
<i>Tapera naevia</i>	Striped Cuckoo	Cuclillo Listado (Rontero, Tres Pesos, Ave de las Ánimas)	R
<i>Dromococcyx phasianellus</i>	Pheasant Cuckoo	Cuclillo Faisán	R

<i>Morococcyx erythropygus</i>	Lesser Ground-Cuckoo	Cuclillo Sabanero (Horero)	R
<i>Neomorphus geoffroyi</i>	Rufous-vented Ground-Cuckoo	Cuco Hormiguero	R
<i>Crotophaga major</i>	Greater Ani	Garrapatero Mayor (Tijo)	A
<i>Crotophaga ani</i>	Smooth-billed Ani	Garrapatero Piquiliso (Tijo, Tinco)	R

Strigiformes	<i>Crotophaga sulcirostris</i>	Groove-billed Ani	Garrapatero Piquiestriado (Tijo, Tinco, Zopilotillo)	R
Tytonidae (1)				
	<i>Tyto alba</i>	Barn-Owl	Lechuza Ratonera (Lechuza de Campanario, Cara de Gato, Búho)	R
Strigidae (16)				
	<i>Megascops cooperi</i>	Pacific Screech-Owl	Lechucita Sabanera (Ju de León, Estucurú o Sorococa)	R
	<i>Megascops choliba</i>	Tropical Screech-Owl	Lechucita Neotropical (Estucurú o Sorococa)	R
	<i>Megascops guatemalae</i>	Vermiculated Screech-Owl	Lechucita Vermiculada (Estucurú o Sorococa)	R
	<i>Megascops clarkii</i>	Bare-shanked Screech-Owl	Lechucita Serranera (Estucurú o Sorococa)	R-END
	<i>Lophostrix cristata</i>	Crested Owl	Búho Penachudo	R
	<i>Pulsatrix perspicillata</i>	Spectacled Owl	Búho de Anteojos (Oropopo)	R
	<i>Bubo virginianus</i>	Great Horned Owl	Búho Grande	R?
	<i>Glaucidium costaricanum</i>	Costa Rican Pygmy-Owl	Mochuelo Montañero	R-END
	<i>Glaucidium griseiceps</i>	Central American Pygmy-Owl	Mochuelo Enano	R
	<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous Pygmy-Owl	Mochuelo Común (Cuatro Ojos, Majafierro)	R
	<i>Athene cunicularia</i>	Burrowing Owl	Lechuza Terrestre o Llanera	A
	<i>Ciccaba virgata</i>	Mottled Owl	Lechuza Café (Ju de León)	R
	<i>Ciccaba nigrolineata</i>	Black-and-white Owl	Lechuza Blanco y Negro	R
	<i>Asio flammeus</i>	Short-eared Owl	Lechuza Campestre	A
	<i>Pseudoscops clamator</i>	Striped Owl	Búho Listado	R
	<i>Aegolius ridgwayi</i>	Unspotted Saw-whet Owl	Lechucita Parda (Lechucita de Alfaro)	R
Caprimulgiformes				
Caprimulgidae (10)				
	<i>Lurocalis semitorquatus</i>	Short-tailed Nighthawk	Añapero Colicorto	R
	<i>Chordeiles acutipennis</i>	Lesser Nighthawk	Añapero Menor (Gavilán)	R, M
	<i>Chordeiles minor</i>	Common Nighthawk	Añapero Zumbón	RR, M
	<i>Nyctidromus albicollis</i>	Common Pauraque	Tapacaminos Común (Cuyeo, Pucuyo)	R
	<i>Nyctiphrynus ocellatus</i>	Ocellated Poorwill	Chotacabras Ocelado	R
	<i>Antrastomus carolinensis</i>	Chuck-will's-widow	Chotacabras de Paso	M
	<i>Antrastomus rufus</i>	Rufous Nightjar	Chotacabras Rojizo	R
	<i>Antrastomus vociferus</i>	Eastern Whip-poor-will	Chotacabras Norteño	M?
	<i>Antrastomus saturatus</i>	Dusky Nightjar	Chotacabras Sombrío (Tres Cobijas)	R-END
	<i>Hydropsalis cayennensis</i>	White-tailed Nightjar	Chotacabras Coliblanco	R
Nyctibiidae (3)				
	<i>Nyctibius grandis</i>	Great Potoo	Nictibio Grande (Pájaro Estaca, Leona, Bruja)	R
	<i>Nyctibius griseus</i>	Common Potoo	Nictibio Común (Pájaro Estaca, Pájaro Palo)	R
	<i>Nyctibius jamaicensis</i>	Northern Potoo	Nictibio Norteño (Pájaro Estaca, Gozona)	R
Steatornithidae (1)				
	<i>Steatornis caripensis</i>	Oilbird	Guácharo	R?
Apodiformes				
Apodidae (11)				
	<i>Cypseloides niger</i>	Black Swift	Vencejo Negro	R, M
	<i>Cypseloides cryptus</i>	White-chinned Swift	Vencejo Sombrío	R
	<i>Cypseloides cherriei</i>	Spot-fronted Swift	Vencejo de Cherrie	R
	<i>Streptoprocne rutila</i>	Chestnut-collared Swift	Vencejo Cuellicastaño	R
	<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared Swift	Vencejón Collarejo (Golondrón)	R
	<i>Chaetura pelagica</i>	Chimney Swift	Vencejo de Paso	M

<i>Chaetura vauxi</i>	Vaux's Swift	Vencejo Común	R
<i>Chaetura fumosa</i>	Costa Rican Swift	Vencejo de Rabadilla Clara	R-END
<i>Chaetura cinereiventris</i>	Gray-rumped Swift	Vencejo Lomigrís	R
<i>Panyptila cayennensis</i>	Lesser Swallow-tailed Swift	Vencejo Tijereta Menor (Macuá)	R
<i>Panyptila sanctihieronymi</i>	Great Swallow-tailed Swift	Vencejo Tijereta Mayor	A- SC

Trochilidae (52)

<i>Florisuga mellivora</i>	White-necked Jacobin	Jacobino Nuquiblanco	R
<i>Eutoxeres aquila</i>	White-tipped Sicklebill	Pico de Hoz	R
<i>Glaucis aeneus</i>	Bronzy Hermit	Ermitaño Bronceado	R
<i>Threnetes ruckeri</i>	Band-tailed Barbthroat	Ermitaño Barbudo	R
<i>Phaethornis guy</i>	Green Hermit	Ermitaño Verde	R
<i>Phaethornis longirostris</i>	Long-billed Hermit	Ermitaño Colilargo	R
<i>Phaethornis striigularis</i>	Stripe-throated Hermit	Ermitaño Enano	R
<i>Doryfera ludovicae</i>	Green-fronted Lancebill	Pico de Lanza Frentiverde	R
<i>Colibri delphinae</i>	Brown Violetear	Colibrí Orejivioláceo Pardo	R
<i>Colibri thalassinus</i>	Green Violetear	Colibrí Orejivioláceo Verde	R
<i>Heliodytes barroti</i>	Purple-crowned Fairy	Colibrí Picopunzón	R
<i>Anthracothorax prevostii</i>	Green-breasted Mango	Colibrí Manguito Pechiverde	R
<i>Anthracothorax veraguensis</i>	Veraguan Mango	Colibrí Manguito de Veragua	R?
<i>Discosura conversii</i>	Green Thorntail	Colibrí Colicerda Verde	R
<i>Lophornis delattrei</i>	Rufous-crested Coquette	Coqueta Crestirrojiza	R?
<i>Lophornis helenae</i>	Black-crested Coquette	Coqueta Crestinegra	R
<i>Lophornis adorabilis</i>	White-crested Coquette	Coqueta Crestiblanca	R-END
<i>Heliodoxa jacula</i>	Green-crowned Brilliant	Colibrí Brillante Frentiverde	R
<i>Eugenes fulgens</i>	Magnificent Hummingbird	Colibrí Magnífico	R
<i>Panterpe insignis</i>	Fiery-throated Hummingbird	Colibrí Garganta de Fuego	R-END
<i>Heliomaster longirostris</i>	Long-billed Starthroat	Colibrí Piquilargo (Pochotero del Sur)	R
<i>Heliomaster constantii</i>	Plain-capped Starthroat	Colibrí Pochotero	R
<i>Lampornis hemileucus</i>	White-bellied Mountain-gem	Colibrí Montañas Vientriblanco	R-END
<i>Lampornis calolaemus</i>	Purple-throated Mountain-gem	Colibrí Montañas Gorgimorado	R-END
<i>Lampornis castaneoventris</i>	White-throated Mountain-gem	Colibrí Montañas Coligrís, Colibrí Montañas Gorgiblanco	R-END
<i>Calliphlox bryantae</i>	Magenta-throated Woodstar	Colibrí Estrellita Gorgimorada	R-END
<i>Archilochus colubris</i>	Ruby-throated Hummingbird	Colibrí Garganta de Rubí	M
<i>Selasphorus flammula</i>	Volcano Hummingbird	Colibrí Chispita Volcanera (Chispita, Colibrí Mosca)	R-END
<i>Selasphorus scintilla</i>	Scintillant Hummingbird	Colibrí Chispita Gorginaranja (Chispita, Colibrí Mosca)	R-END
<i>Chlorostilbon canivetii</i>	Canivet's Emerald	Esmeralda Rabihorcada	R
<i>Chlorostilbon assimilis</i>	Garden Emerald	Colibrí Esmeralda Jardinero	R-END
<i>Klais guimeti</i>	Violet-headed Hummingbird	Colibrí Cabeciazul	R
<i>Phaeochroa cuvierii</i>	Scaly-breasted Hummingbird	Colibrí Pechiescamado	R
<i>Campylopterus hemileucurus</i>	Violet Sabrewing	Ala de Sable Violáceo	R
<i>Eupherusa eximia</i>	Stripe-tailed Hummingbird	Colibrí Colirrayado	R
<i>Eupherusa nigriventris</i>	Black-bellied Hummingbird	Colibrí Pechinegro	R-END
<i>Elvira chionura</i>	White-tailed Emerald	Esmeralda Coliblanca	R-END
<i>Elvira cupreiceps</i>	Coppery-headed Emerald	Esmeralda de Coronilla Cobriza	R-END
<i>Microchera albocoronata</i>	Snowcap	Colibrí Copete de Nieve	R-END
<i>Chalybura urochrysis</i>	Bronze-tailed Plumeteer	Colibrí Patirrojo	R
<i>Thalurania colombica</i>	Crowned Woodnymph	Colibrí Ninfa Verde-Violeta	R
<i>Amazilia candida</i>	White-bellied Emerald	Amazilia Pechiblanca (Gorrión)	R?
<i>Amazilia amabilis</i>	Blue-chested Hummingbird	Amazilia Pechiazul (Gorrión)	R
<i>Amazilia decora</i>	Charming Hummingbird	Amazilia Corona de Berilo (Gorrión)	R-END
<i>Amazilia boucardi</i>	Mangrove Hummingbird	Amazilia Manglera (Gorrión)	R-END
<i>Amazilia cyanura</i>	Blue-tailed Hummingbird	Amazilia Coliazul (Gorrión)	R

	<i>Amazilia saucerottei</i>	Steely-vented Hummingbird	Amazilia Culi azul (Gorrión)	R
	<i>Amazilia edward</i>	Snowy-bellied Hummingbird	Amazilia Vientriblanca (Gorrión)	R-END
	<i>Amazilia tzacatl</i>	Rufous-tailed Hummingbird	Amazilia Rabirrufo (Gorrión)	R
	<i>Amazilia rutila</i>	Cinnamon Hummingbird	Amazilia Canela (Gorrión)	R
	<i>Lepidopyga coeruleogularis</i>	Sapphire-throated Hummingbird	Colibrí Garganta de Zafiro	R?
	<i>Hylocharis eliciae</i>	Blue-throated Goldentail	Colibrí Colidorado	R
Trogoniformes				
Trogonidae (10)				
	<i>Trogon clathratus</i>	Lattice-tailed Trogon	Trogón Ojiblanco	R-END
	<i>Trogon massena</i>	Slaty-tailed Trogon	Trogón Coliplomizo (Caicota)	R
	<i>Trogon melanocephalus</i>	Black-headed Trogon	Trogón Cabecinegro (Viuda Amarilla)	R
	<i>Trogon bairdii</i>	Baird's Trogon	Trogón Vientribermejo	R-END
	<i>Trogon caligatus</i>	Gartered Trogon	Trogón Violáceo	R
	<i>Trogon rufus</i>	Black-throated Trogon	Trogón Cabeciverde	R
	<i>Trogon elegans</i>	Elegant Trogon	Trogón Elegante (Viuda Roja)	R
	<i>Trogon collaris</i>	Collared Trogon	Trogón Collarejo (Viuda Roja, Quetzal Macho)	R
	<i>Trogon aurantiiventris</i>	Orange-bellied Trogon	Trogón Vientrianaranjado	R-END
	<i>Pharomachrus mocinno</i>	Resplendent Quetzal	Quetzal (Coludo)	R
Coraciiformes				
Momotidae (6)				
	<i>Hylomanes momotula</i>	Tody Motmot	Momoto Enano (Pájaro Bobo)	R
	<i>Momotus momota</i>	Blue-crowned Motmot	Momoto Común (Pájaro Bobo, Bobo Azul)	R
	<i>Baryphthengus martii</i>	Rufous Motmot	Momoto Canelo Mayor (Pájaro Bobo)	R
	<i>Electron carinatum</i>	Keel-billed Motmot	Momoto Pico Quilla (Pájaro Bobo)	R
	<i>Electron platyrhynchum</i>	Broad-billed Motmot	Momoto Piquiancho (Pájaro Bobo)	R
	<i>Eumomota superciliosa</i>	Turquoise-browed Motmot	Momoto Cejiceleste (Pájaro Bobo)	R
Alcedinidae (6)				
	<i>Megaceryle torquatus</i>	Ringed Kingfisher	Martín Pescador Collarejo	R
	<i>Megaceryle alcyon</i>	Belted Kingfisher	Martín Pescador Norteño	M
	<i>Chloroceryle amazona</i>	Amazon Kingfisher	Martín Pescador Amazónico	R
	<i>Chloroceryle americana</i>	Green Kingfisher	Martín Pescador Verde	R
	<i>Chloroceryle inda</i>	Green-and-rufous Kingfisher	Martín Pescador Vientrirrufo	R
	<i>Chloroceryle aenea</i>	American Pygmy Kingfisher	Martín Pescador Enano	R
Piciformes				
Bucconidae (5)				
	<i>Notharchus hyperrhynchus</i>	White-necked Puffbird	Buco Collarejo	R
	<i>Notharchus tectus</i>	Pied Puffbird	Buco Pinto	R
	<i>Malacoptila panamensis</i>	White-whiskered Puffbird	Buco Barbón	R
	<i>Micromonacha lanceolata</i>	Lanceolated Monklet	Monjito Rayado	R
	<i>Monasa morphoeus</i>	White-fronted Nunbird	Monja Frentiblanca (Julío)	R
Galbulidae (2)				
	<i>Galbula ruficauda</i>	Rufous-tailed Jacamar	Jacamar Rabirrufo (Gorrión de Montaña)	R
	<i>Jacamerops aureus</i>	Great Jacamar	Jacamar Grande	R
Capitonidae (1)				
	<i>Eubucco bourcierii</i>	Red-headed Barbet	Barbudo Cabecirrojo (Ruano)	R
Semnornithidae (1)				
	<i>Semnornis frantzii</i>	Prong-billed Barbet	Barbudo Cocora (Cocora, Carcareón)	R-END

Ramphastidae (6)

<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	Emerald Toucanet	Tucancillo Verde (Curré, Curré Verde)	R
<i>Pteroglossus torquatus</i>	Collared Aracari	Tucancillo Collarejo (Cusingo, Tití, Félix)	R
<i>Pteroglossus frantzii</i>	Fiery-billed Aracari	Tucancillo Piquianaranjado (Cusingo, Cachis, Filí)	R-END
<i>Selenidera spectabilis</i>	Yellow-eared Toucanet	Tucancillo Orejiamarillo	R-END
<i>Ramphastos sulfuratus</i>	Keel-billed Toucan	Tucán Pico Iris (Tucán Pico Arcoiris, Curré Negro)	R
<i>Ramphastos ambiguus</i>	Black-mandibled Toucan	Tucán Pico Negro (Quioro, Dios te dé, Gran Curré Negro)	R

Picidae (16)

<i>Picumnus olivaceus</i>	Olivaceous Piculet	Carpinterito Oliváceo (Telegrafista)	R
<i>Melanerpes formicivorus</i>	Acorn Woodpecker	Carpintero Careto (Payasito)	R
<i>Melanerpes chrysauchen</i>	Golden-naped Woodpecker	Capintero Nuquidorado	R-END
<i>Melanerpes pucherani</i>	Black-cheeked Woodpecker	Carpintero Carinegro	R
<i>Melanerpes rubricapillus</i>	Red-crowned Woodpecker	Carpintero Nuquirrojo	R

<i>Melanerpes hoffmannii</i>	Hoffmann's Woodpecker	Carpintero de Hoffmann	R-END
<i>Sphyrapicus varius</i>	Yellow-bellied Sapsucker	Carpintero Bebedor	M
<i>Picoides fumigatus</i>	Smoky-brown Woodpecker	Carpintero Pardo	R
<i>Picoides villosus</i>	Hairy Woodpecker	Carpintero Serranero o Velloso	R
<i>Veniliornis kirkii</i>	Red-rumped Woodpecker	Carpintero Lomirrojo	R
<i>Piculus simplex</i>	Rufous-winged Woodpecker	Carpintero Alirrofo	R-END
<i>Colaptes rubiginosus</i>	Golden-olive Woodpecker	Carpintero Verde Dorado	R
<i>Celeus loricatus</i>	Cinnamon Woodpecker	Carpintero Canelo	R
<i>Celeus castaneus</i>	Chestnut-colored Woodpecker	Carpintero Castaño	R
<i>Dryocopus lineatus</i>	Lineated Woodpecker	Carpintero Lineado	R
<i>Campephilus guatemalensis</i>	Pale-billed Woodpecker	Carpintero Picoplata (Dos Golpes, Carpintero Chiricano)	R

Falconiformes**Falconidae (13)**

<i>Micrastur ruficollis</i>	Barred Forest-Falcon	Halcón de Monte Barreteado	R
<i>Micrastur mirandollei</i>	Slaty-backed Forest-Falcon	Halcón de Monte Dorsigrís	R
<i>Micrastur semitorquatus</i>	Collared Forest-Falcon	Halcón de Monte Collarejo	R
<i>Ibycter americanus</i>	Red-throated Caracara	Caracara Avispera (Cacao, Come Cacao, Deslenguado)	R
<i>Caracara cheriway</i>	Crested Caracara	Caracara Cargahuesos (Cargahuesos, Querque, Quebrantahuesos)	R
<i>Milvago chimachima</i>	Yellow-headed Caracara	Caracara Cabecigualdo (Gavilán Blanco)	R
<i>Herpetotheres cachinnans</i>	Laughing Falcon	Guaco	R
<i>Falco sparverius</i>	American Kestrel	Cernícalo Americano (Klis-Klis, Camaleón)	M
<i>Falco columbarius</i>	Merlin	Esmerejón	M
<i>Falco femoralis</i>	Aplomado Falcon	Halcón Aplomado	M?
<i>Falco ruficularis</i>	Bat Falcon	Halcón Cuelliblanco	R
<i>Falco deiroleucus</i>	Orange-breasted Falcon	Halcón Pechirrufo	R?
<i>Falco peregrinus</i>	Peregrine Falcon	Halcón Peregrino	M

Psittaciformes**Psittacidae (17)**

<i>Pyrrhura hoffmanni</i>	Sulphur-winged Parakeet	Perico Aliazufrado	R-END
<i>Eupsittula nana</i>	Olive-throated Parakeet	Perico Azteco	R
<i>Eupsittula canicularis</i>	Orange-fronted Parakeet	Perico Frentinaranja (Catano, Periquito, Zapoyol)	R
<i>Eupsittula pertinax</i>	Brown-throated Parakeet	Perico Gorgicafé	R
<i>Ara ambiguus</i>	Great Green Macaw	Guacamayo Verde Mayor (Lapa Verde)	R
<i>Ara macao</i>	Scarlet Macaw	Guacamayo Rojo (Lapa Roja, Lapa Colorada)	R
<i>Psittacara finschi</i>	Crimson-fronted Parakeet	Perico Frentirrojo (Cotorra, Chucuyo, Perico Colilarga o de Palmera)	R-END
<i>Bolborhynchus lineola</i>	Barred Parakeet	Perico Listado	R
<i>Brotogeris jugularis</i>	Orange-chinned Parakeet	Periquito Barbinaranja (Perico, Zapoyolito, Chimbolito, Catano)	R
<i>Touit costaricensis</i>	Red-fronted Parrotlet	Periquito Alirrojo	R-END
<i>Pyrilia haematotis</i>	Brown-hooded Parrot	Loro Cabecipardo (Lora)	R
<i>Pionus menstruus</i>	Blue-headed Parrot	Loro Cabeciazul (Chucuyo)	R
<i>Pionus senilis</i>	White-crowned Parrot	Loro Coroniblanco (Cotorra, Chucuyo)	R
<i>Amazona albifrons</i>	White-fronted Parrot	Loro Frentiblanco (Cancan, Lora)	R
<i>Amazona autumnalis</i>	Red-lored Parrot	Loro Frentirrojo (Lora Jupa Roja)	R
<i>Amazona farinosa</i>	Mealy Parrot	Loro Verde (Lora Cabeza Negra, Lora Jupa Gris)	R
<i>Amazona auropalliata</i>	Yellow-naped Parrot	Lora de Nuca Amarilla (Lora Jupa Amarilla)	R

Passeriformes**Thamnophilidae (22)**

	<i>Cymbilaimus lineatus</i>	Fasciated Antshrike	Batará Lineado	R
	<i>Taraba major</i>	Great Antshrike	Batará Grande	R
	<i>Thamnophilus doliatus</i>	Barred Antshrike	Batará Barreteado	R
	<i>Thamnophilus bridgesi</i>	Black-hooded Antshrike	Batará Negruzco	R-END
	<i>Thamnophilus atrinucha</i>	Black-crowned Antshrike	Batará Plomizo	R
	<i>Thamnistes anabatinus</i>	Russet Antshrike	Batará Café	R
	<i>Dysithamnus mentalis</i>	Plain Antvireo	Batarito Cabecigrís	R
	<i>Dysithamnus striaticeps</i>	Streak-crowned Antvireo	Batarito Pechirrayado	R-END
	<i>Dysithamnus puncticeps</i>	Spot-crowned Antvireo	Batarito Cabecipunteado	R
	<i>Myrmotherula axillaris</i>	White-flanked Antwren	Hormiguerito Flanquiblanco	R
	<i>Myrmotherula schisticolor</i>	Slaty Antwren	Hormiguerito Pizarroso	R
	<i>Epinecrophylla fulviventris</i>	Checker-throated Antwren	Hormiguerito Café	R
	<i>Microrhoppias quixensis</i>	Dot-winged Antwren	Hormiguerito Alipunteado	R
	<i>Euchrepomis callinota</i>	Rufous-rumped Antwren	Hormiguerito Lomirrufo	R
	<i>Cercomacra tyrannina</i>	Dusky Antbird	Hormiguero Negruzco	R
	<i>Gymnocichla nudiceps</i>	Bare-crowned Antbird	Hormiguero Calvo	R
	<i>Myrmeciza exsul</i>	Chestnut-backed Antbird	Hormiguero Dorsicastaño	R
	<i>Myrmeciza laemosticta</i>	Dull-mantled Antbird	Hormiguero Alimaculado	R
	<i>Myrmeciza zeledoni</i>	Zeledon's Antbird	Hormiguero de Zeledón	R
	<i>Hylophylax naevioides</i>	Spotted Antbird	Hormiguero Moteado	R
	<i>Gymnopathys bicolor</i>	Bicolored Antbird	Hormiguero Bicolor	R
	<i>Phaenostictus mcleannani</i>	Ocellated Antbird	Hormiguero Ocelado	R
Conopophagidae (1)				
	<i>Pittasoma michleri</i>	Black-crowned Antpitta	Tororoi Pechiescamoso (Hormiguero)	R-END
Grallariidae (4)				
	<i>Grallaria guatemalensis</i>	Scaled Antpitta	Tororoi Dorsiescamado (Hormiguero)	R
	<i>Hylopezus perspicillatus</i>	Streak-chested Antpitta	Tororoi Pechilistado (Hormiguero)	R
	<i>Hylopezus dives</i>	Thicket Antpitta	Tororoi Pechicanelo (Hormiguero)	R-END
	<i>Grallricula flavirostris</i>	Ochre-breasted Antpitta	Tororoi Piquigualdo (Hormiguero)	R
Rhinocryptidae (1)				
	<i>Scytalopus argentifrons</i>	Silvery-fronted Tapaculo	Tapaculo Frentiplateado	R-END
Formicariidae (3)				
	<i>Formicarius analis</i>	Black-faced Antthrush	Gallito Hormiguero Carinegro	R
	<i>Formicarius nigricapillus</i>	Black-headed Antthrush	Gallito Hormiguero Cabecinegro	R
	<i>Formicarius rufipectus</i>	Rufous-breasted Antthrush	Gallito Hormiguero Pechicastaño	R
Furnariidae (34)				
	<i>Sclerurus mexicanus</i>	Tawny-throated Leaftosser	Tirahojas Pechirrufo	R
	<i>Sclerurus albigularis</i>	Gray-throated Leaftosser	Tirahojas Gargantigrís	R
	<i>Sclerurus guatemalensis</i>	Scaly-throated Leaftosser	Tirahojas Barbiescamado	R
	<i>Sittasomus griseicapillus</i>	Olivaceous Woodcreeper	Trepadorcito Aceitunado	R
	<i>Deconychura longicauda</i>	Long-tailed Woodcreeper	Trepador Delgado	R
	<i>Dendrocincla homochroa</i>	Ruddy Woodcreeper	Trepador Rojizo	R
	<i>Dendrocincla anabatina</i>	Tawny-winged Woodcreeper	Trepador Alirrubio	R
	<i>Dendrocincla fuliginosa</i>	Plain-brown Woodcreeper	Trepador Pardo	R
	<i>Glyphorhynchus spirurus</i>	Wedge-billed Woodcreeper	Trepadorcito Pico de Cuña	R
	<i>Dendrocolaptes sanctithomae</i>	Northern-barred Woodcreeper	Trepador Barreteado	R
	<i>Dendrocolaptes picumnus</i>	Black-banded Woodcreeper	Trepador Vientribarreteado	R

<i>Xiphocolaptes promeropirhyn</i>	Strong-billed Woodcreeper	Trepador Gigante	R
<i>Xiphorhynchus susurrans</i>	Cocoa Woodcreeper	Trepador Gorgianteado	R
<i>Xiphorhynchus flavigaster</i>	Ivory-billed Woodcreeper	Trepador Piquiclaro	R
<i>Xiphorhynchus lachrymosus</i>	Black-striped Woodcreeper	Trepador Pinto (Relincherero)	R
<i>Xiphorhynchus erythropygius</i>	Spotted Woodcreeper	Trepador Manchado	R
<i>Campylorhamphus pusillus</i>	Brown-billed Scythebill	Trepador Pico de Hoz	R
<i>Lepidocolaptes souleyetii</i>	Streak-headed Woodcreeper	Trepador Cabecirrayado	R
<i>Lepidocolaptes affinis</i>	Spot-crowned Woodcreeper	Trepador Cabecipunteado	R
<i>Xenops minutus</i>	Plain Xenops	Xenops Común	R
<i>Xenops rutilans</i>	Streaked Xenops	Xenops Rayado	R
<i>Pseudocolaptes lawrencii</i>	Buffy Tuftedcheek	Trepamusgo Cachetón	R
<i>Philydor rufum</i>	Buff-fronted Foliage-gleaner	Trepamusgo Rojizo	R
<i>Anabacerthia variegaticeps</i>	Scaly-throated Foliage-gleaner	Trepamusgo de Anteojos	R
<i>Syndactyla subalaris</i>	Lineated Foliage-gleaner	Trepamusgo Lineado	R
<i>Clibanornis rubiginosus</i>	Ruddy Foliage-gleaner	Hojarrasquero Rojizo	R
<i>Thripadectes rufobrunneus</i>	Streak-breasted Treehunter	Trepamusgo Cuellirojizo	R-END
<i>Automolus ochrolaemus</i>	Buff-throated Foliage-gleaner	Hojarrasquero Gorgianteado	R
<i>Automolus subulatus</i>	Striped Woodhaunter	Trepamusgo Rayado	R
<i>Premnoplex brunnescens</i>	Spotted Barbtail	Subepalo Moteado	R
<i>Margarornis rubiginosus</i>	Ruddy Treerunner	Subepalo Rojizo (Chupamusgo)	R-END
<i>Cranioleuca erythroptis</i>	Red-faced Spinetail	Colaespina Carirroja	R
<i>Synallaxis albescens</i>	Pale-breasted Spinetail	Arquitecto Güitío	R
<i>Synallaxis brachyura</i>	Slaty Spinetail	Arquitecto Plomizo	R
Tyrannidae (83)			
<i>Ornithion semiflavum</i>	Yellow-bellied Tyrannulet	Mosquerito Cejiblanco	R
<i>Ornithion brunneicapillus</i>	Brown-capped Tyrannulet	Mosquerito Gorrícafé	R
<i>Camptostoma imberbe</i>	Northern Beardless-Tyrannulet	Mosquerito Chillón	R, M?
<i>Camptostoma obsoletum</i>	Southern Beardless-Tyrannulet	Mosquerito Silbador	R
<i>Phaeomyias murina</i>	Mouse-colored Tyrannulet	Mosquerito Cafecito	R
<i>Nesotriccus ridgwayi</i>	Cocos Flycatcher	Mosquerito de la Isla del Coco	R-END
<i>Capsiempis flaveola</i>	Yellow Tyrannulet	Mosquerito Amarillo	R
<i>Tyrannulus elatus</i>	Yellow-crowned Tyrannulet	Mosquerito Coroniamarillo	R
<i>Myiopagis viridicata</i>	Greenish Elaenia	Elainia Verdosa (Tontillo)	R
<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia	Elainia Copetona (Tontillo, Bobillo, Copetoncillo)	R
<i>Elaenia chiriquensis</i>	Lesser Elaenia	Elainia Sabanera (Tontillo)	R
<i>Elaenia frantzii</i>	Mountain Elaenia	Elainia Montañera (Tontillo, Bobillo)	R
<i>Serpophaga cinerea</i>	Torrent Tyrannulet	Mosquerito Guardarrios	R
<i>Mionectes olivaceus</i>	Olive-striped Flycatcher	Mosquerito Ojimanchado (Tontillo)	R
<i>Mionectes oleagineus</i>	Ochre-bellied Flycatcher	Mosquerito Aceitunado (Tontillo)	R
<i>Leptopogon amaurocephalus</i>	Sepia-capped Flycatcher	Mosquerito Cabecipardo	R
<i>Leptopogon superciliaris</i>	Slaty-capped Flycatcher	Mosquerito Orejinegro	R
<i>Phylloscartes superciliaris</i>	Rufous-browed Tyrannulet	Mosquerito Cejirrufo	R
<i>Phyllomyias burmeisteri</i>	Rough-legged Tyrannulet	Mosquerito Frentiblanco	R
<i>Zimmerius vilissimus</i>	Paltry Tyrannulet	Mosquerito Cejigrís	R
<i>Sublegatus arenarum</i>	Northern Scrub-Flycatcher	Mosquero Gorgigrís	R
<i>Myiornis atricapillus</i>	Black-capped Pygmy-Tyrant	Mosquerito Colicorto	R
<i>Lophotriccus pileatus</i>	Scale-crested Pygmy-Tyrant	Mosquerito de Yelmo	R

<i>Oncostoma cinereigulare</i>	Northern Bentbill	Piquitorcido Norteño (Brujita)	R
<i>Poecilatriccus sylvia</i>	Slate-headed Tody-Flycatcher	Espatulilla Cabecigrís	R
<i>Todirostrum cinereum</i>	Common Tody-Flycatcher	Espatulilla Común (Espatulilla, Mantequillilla)	R
<i>Todirostrum nigriceps</i>	Black-headed Tody-Flycatcher	Espatulilla Cabecinegra	R
<i>Rhynchocyclus brevirostris</i>	Eye-ringed Flatbill	Piquiplano de Anteojos	R
<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	Yellow-olive Flycatcher	Piquiplano Azufrado	R
<i>Tolmomyias assimilis</i>	Yellow-margined Flycatcher	Piquiplano Aliamarillo	R
<i>Platyrinchus cancrorninus</i>	Stub-tailed Spadebill	Piquichato Norteño	R
<i>Platyrinchus mystaceus</i>	White-throated Spadebill	Piquichato Gargantiblanco	R
<i>Platyrinchus coronatus</i>	Golden-crowned Spadebill	Piquichato Coronirrufo	R
<i>Onychorhynchus coronatus</i>	Royal Flycatcher	Mosquero Real	R
<i>Terenotriccus erythrurus</i>	Ruddy-tailed Flycatcher	Mosquerito Colirrufo	R
<i>Myiobius sulphureipygius</i>	Sulphur-rumped Flycatcher	Mosquerito Lomiamarillo	R
<i>Myiobius atricaudus</i>	Black-tailed Flycatcher	Mosquerito Colinegro	R
<i>Myiophobus fasciatus</i>	Bran-colored Flycatcher	Mosquerito Pechirrayado	R
<i>Aphanotriccus capitalis</i>	Tawny-chested Flycatcher	Mosquerito Pechileonado	R-END
<i>Mitrephanes phaeocercus</i>	Tufted Flycatcher	Mosquerito Moñudo	R
<i>Contopus cooperi</i>	Olive-sided Flycatcher	Pibí Boreal (Tontillo)	M
<i>Contopus lugubris</i>	Dark Pewee	Pibí Sombrío (Tontillo)	R-END
<i>Contopus ochraceus</i>	Ochraceous Pewee	Pibí Ocráceo (Tontillo)	R-END
<i>Contopus sordidulus</i>	Western Wood-Pewee	Pibí Occidental (Tontillo, Piguí)	M, R?
<i>Contopus virens</i>	Eastern Wood-Pewee	Pibí Oriental (Tontillo, Piguí)	M
<i>Contopus cinereus</i>	Tropical Pewee	Pibí Tropical (Tontillo, Piguí)	R
<i>Empidonax flaviventris</i>	Yellow-bellied Flycatcher	Mosquerito Vientriamarillo	M
<i>Empidonax virescens</i>	Acadian Flycatcher	Mosquerito Verdoso	M
<i>Empidonax alorum</i>	Alder Flycatcher	Mosquerito de Charral	M
<i>Empidonax traillii</i>	Willow Flycatcher	Mosquerito de Traill	M
<i>Empidonax albigularis</i>	White-throated Flycatcher	Mosquerito Gargantiblanco	R, M
<i>Empidonax minimus</i>	Least Flycatcher	Mosquerito Chebec	M
<i>Empidonax flavescens</i>	Yellowish Flycatcher	Mosquerito Amarillento	R
<i>Empidonax atriceps</i>	Black-capped Flycatcher	Mosquerito Cabecinegro	R-END
<i>Sayornis nigricans</i>	Black Phoebe	Mosquero de Agua	R
<i>Sayornis phoebe</i>	Eastern Phoebe	Mosquero Fibí	A
<i>Pyrocephalus rubinus</i>	Vermilion Flycatcher	Mosquerito Rojo	A
<i>Colonia colonus</i>	Long-tailed Tyrant	Mosquero Coludo	R
<i>Attila spadiceus</i>	Bright-rumped Attila	Atila Lomiamarilla	R
<i>Rhytipterna holerythra</i>	Rufous Mourner	Plañidera Rojiza	R
<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher	Copetón Crestioscuro (Tontillo)	R
<i>Myiarchus panamensis</i>	Panama Flycatcher	Copetón Colipardo (Tontillo)	R
<i>Myiarchus cinerascens</i>	Ash-throated Flycatcher	Copetón Garganticeniza (Tontillo)	A
<i>Myiarchus nuttingi</i>	Nutting's Flycatcher	Copetón de Nutting (Tontillo)	R
<i>Myiarchus crinitus</i>	Great Crested Flycatcher	Copetón Viajero (Tontillo)	M
<i>Myiarchus tyrannulus</i>	Brown-crested Flycatcher	Copetón Crestipardo (Tontillo)	R
<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great Kiskadee	Bienteveo Grande (Cristo Fue, Pecho Amarillo)	R
<i>Megarhynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher	Mosquerón Picudo (Pecho Amarillo)	R
<i>Myiozetetes cayanensis</i>	Rusty-margined Flycatcher	Mosquero Alicastaño (Pecho Amarillo)	R
<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher	Mosquero Cejiblanco (Pecho Amarillo)	R

	<i>Myiozetetes granadensis</i>	Gray-capped Flycatcher	Mosquero Cabecigrís (Pecho Amarillo)	R
	<i>Conopias albovittatus</i>	White-ringed Flycatcher	Mosquero Cabecianillado (Pecho Amarillo)	R
	<i>Myiodynastes hemichrysus</i>	Golden-bellied Flycatcher	Mosquero Vientridorado (Pecho Amarillo)	R-END
	<i>Myiodynastes maculatus</i>	Streaked Flycatcher	Mosquero Listado (Pecho Amarillo)	R, RR, M
	<i>Myiodynastes luteiventris</i>	Sulphur-bellied Flycatcher	Mosquero Vientriazufrado (Pecho Amarillo)	RR, M
	<i>Legatus leucophaeus</i>	Piratic Flycatcher	Mosquero Pirata (Pecho Amarillo)	RR, M
	<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird	Tirano Tropical (Pecho Amarillo)	R
	<i>Tyrannus verticalis</i>	Western Kingbird	Tirano Occidental (Pecho Amarillo)	M
	<i>Tyrannus tyrannus</i>	Eastern Kingbird	Tirano Norteño (Viuda Negra)	M
	<i>Tyrannus dominicensis</i>	Gray Kingbird	Tirano Gris	M
	<i>Tyrannus forficatus</i>	Scissor-tailed Flycatcher	Tijereta Rosada (Tijerilla)	M
	<i>Tyrannus savana</i>	Fork-tailed Flycatcher	Tijereta Sabanera (Tijerilla)	R, M?
	Genus Incertae Sedis			
	<i>Piprites griseiceps</i>	Gray-headed Piprites	Saltarín Cabecigrís	R
Tytiridae (9)				
	<i>Schiffornis veraepacis</i>	Northern Schiffornis	Tordo-saltarín	R
	<i>Laniocera rufescens</i>	Speckled Mourner	Plañidera Moteada	R
	<i>Tityra semifasciata</i>	Masked Tityra	Tityra Carirroja (Pájaro Chancho, Calandria)	R
	<i>Tityra inquisitor</i>	Black-crowned Tityra	Tityra Coroninegra (Pájaro Chancho)	R
	<i>Pachyramphus versicolor</i>	Barred Becard	Cabezón Ondeado	R
	<i>Pachyramphus cinnamomeus</i>	Cinnamon Becard	Cabezón Canelo	R
	<i>Pachyramphus polychopterus</i>	White-winged Becard	Cabezón Aliblanco	R
	<i>Pachyramphus albogriseus</i>	Black-and-white Becard	Cabezón Cejiblanco	R
	<i>Pachyramphus aglaiae</i>	Rose-throated Becard	Cabezón Plomizo	R
Cotingidae (8)				
	<i>Querula purpurata</i>	Purple-throated Fruitcrow	Querula Gorgimorada	R
	<i>Cephalopterus glabricollis</i>	Bare-necked Umbrellabird	Pájaro-sombrilla Cuellinudo (Pájaro Danta)	R-END
	<i>Cotinga amabilis</i>	Lovely Cotinga	Cotinga Linda	R
	<i>Cotinga ridgwayi</i>	Turquoise Cotinga	Cotinga Turquesa	R-END
	<i>Lipaugus unirufus</i>	Rufous Piha	Piha Rojiza	R
	<i>Procnias tricarunculatus</i>	Three-wattled Bellbird	Campanero Tricarunculado (Pájaro Campana, Rin-Ran, Calandria)	R-END
	<i>Carpodectes antoniae</i>	Yellow-billed Cotinga	Cotinga Piquiamarillo	R-END
	<i>Carpodectes nitidus</i>	Snowy Cotinga	Cotinga Blanca	R-END
Pipridae (8)				
	<i>Chiroxiphia lanceolata</i>	Lance-tailed Manakin	Saltarín Coludo (Toledo)	R
	<i>Chiroxiphia linearis</i>	Long-tailed Manakin	Saltarín Toledo (Toledo)	R
	<i>Corapipo altera</i>	White-ruffed Manakin	Saltarín Gorgiblanco	R
	<i>Lepidothrix coronata</i>	Blue-crowned Manakin	Saltarín Coroniceleste	R
	<i>Manacus candei</i>	White-collared Manakin	Saltarín Cuelliblanco (Quiebrapalos, Quiebraramas, Bailarín)	R
	<i>Manacus aurantiacus</i>	Orange-collared Manakin	Saltarín Cuellinaranja (Quiebrapalos, Hombrecillo)	R-END
	<i>Dixiphia pipra</i>	White-crowned Manakin	Saltarín Coroniblanco	R
	<i>Ceratopipra mentalis</i>	Red-capped Manakin	Saltarín Cabecirrojo	R
Oxyruncidae (1)				
	<i>Oxyruncus cristatus</i>	Sharpbill	Picoagudo	R
Vireonidae (16)				
	<i>Vireo griseus</i>	White-eyed Vireo	Vireo Ojiblanco	M
	<i>Vireo pallens</i>	Mangrove Vireo	Vireo de Manglar	R

	<i>Vireo flavifrons</i>	Yellow-throated Vireo	Vireo Pechiamarillo	M
	<i>Vireo solitarius</i>	Blue-headed Vireo	Vireo Solitario	M
	<i>Vireo carmioli</i>	Yellow-winged Vireo	Vireo Aliamarillo	R-END
	<i>Vireo gilvus</i>	Warbling Vireo	Vireo Canoro	M
	<i>Vireo leucophrys</i>	Brown-capped Vireo	Vireo Montañero	R
	<i>Vireo philadelphicus</i>	Philadelphia Vireo	Vireo Amarillento	M
	<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo	Vireo Ojirrojo (Chiguisa)	M
	<i>Vireo flavoviridis</i>	Yellow-green Vireo	Vireo Cabecigrís (Chiguisa, Chuesa, Cazadora, Fraile)	RR, M
	<i>Vireo altiloquus</i>	Black-whiskered Vireo	Vireo Bigotudo	M
	<i>Hylophilus flavipes</i>	Scrub Greenlet	Verdillo Matorralero	R
	<i>Hylophilus ochraceiceps</i>	Tawny-crowned Greenlet	Verdillo Leonado	R
	<i>Hylophilus decurtatus</i>	Lesser Greenlet	Verdillo Menudo	R
	<i>Vireolanius pulchellus</i>	Green Shrike-Vireo	Vireón Esmeraldino	R
	<i>Cyclarhis gujanensis</i>	Rufous-browed Peppershrike	Vireón Cejirrufo	R
Corvidae (5)				
	<i>Cyanolyca argentigula</i>	Silvery-throated Jay	Urraca Gorgiplateada	R-END
	<i>Cyanolyca cucullata</i>	Azure-hooded Jay	Urraca de Toca Celeste (Piapia de Montaña)	R
	<i>Calocitta formosa</i>	White-throated Magpie-Jay	Urraca Copetona (Urraca, Piapia Azul)	R
	<i>Psilorhinus morio</i>	Brown Jay	Urraca Parda (Piapia)	R
	<i>Cyanocorax affinis</i>	Black-chested Jay	Urraca Pechinegra	R
Hirundinidae (13)				
	<i>Progne subis</i>	Purple Martin	Martín Purpúrea (Golondrón)	M
	<i>Progne chalybea</i>	Gray-breasted Martin	Martín Pechigrís	R
	<i>Progne tapera</i>	Brown-chested Martin	Martín de Ríos (Golondrina)	M
	<i>Tachycineta bicolor</i>	Tree Swallow	Golondrina Bicolor	M
	<i>Tachycineta albilinea</i>	Mangrove Swallow	Golondrina Lomiblanca	R
	<i>Tachycineta thalassina</i>	Violet-green Swallow	Golondrina Verdiviolácea	M
	<i>Pygochelidon cyanoleuca</i>	Blue-and-white Swallow	Golondrina Azul y Blanco	R, M
	<i>Stelgidopteryx serripennis</i>	Northern Rough-winged Swallow	Golondrina Alirrasposa Norteña	R, M
	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>	Southern Rough-winged Swallow	Golondrina Alirrasposa Sureña	R
	<i>Riparia riparia</i>	Bank Swallow	Golondrina Ribereña	M
	<i>Petrochelidon pyrrhonota</i>	Cliff Swallow	Golondrina Risquera	M
	<i>Petrochelidon fulva</i>	Cave Swallow	Golondrina Cavernícola	A
	<i>Hirundo rustica</i>	Barn Swallow	Golondrina Tijereta	M
Troglodytidae (22)				
	<i>Salpinctes obsoletus</i>	Rock Wren	Soterrey Roquero	R
	<i>Microcerculus philomela</i>	Nightingale Wren	Soterrey Ruiseñor	R
	<i>Microcerculus marginatus</i>	Scaly-breasted Wren	Soterrey Silbador	R
	<i>Troglodytes aedon</i>	House Wren	Soterrey Cucarachero (Soterrey, Soterré)	R

	<i>Troglodytes ochraceus</i>	Ochraceous Wren	Soterrey Ocroso	R-END
	<i>Thryorchilus browni</i>	Timberline Wren	Soterrey del Bambú	R-END
	<i>Cistothorus platensis</i>	Sedge Wren	Soterrey Sabanero (Guachipelín)	R
	<i>Campylorhynchus zonatus</i>	Band-backed Wren	Soterrey Matraquero	R
	<i>Campylorhynchus rufinucha</i>	Rufous-naped Wren	Soterrey Nuquirrufo (Chico Piojo, Botijón, Salta Piñuela)	R
	<i>Pheugopedius atrogularis</i>	Black-throated Wren	Soterrey Gorginegro	R-END
	<i>Pheugopedius rutilus</i>	Rufous-breasted Wren	Soterrey Carimoteado	R
	<i>Pheugopedius maculipectus</i>	Spot-breasted Wren	Soterrey Pechimoteado	R
	<i>Pheugopedius fasciatoventris</i>	Black-bellied Wren	Soterrey Vientrinegro	R-END
	<i>Thryophilus rufalbus</i>	Rufous-and-white Wren	Soterrey Rufo y Blanco	R
	<i>Thryophilus pleurostictus</i>	Banded Wren	Soterrey de Costillas Barreteadas	R
	<i>Cantorchilus thoracicus</i>	Stripe-breasted Wren	Soterrey Pechirrayado	R-END
	<i>Cantorchilus modestus</i>	Plain Wren	Soterrey Chinchirigüí (Huevos Blancos)	R
	<i>Cantorchilus nigricapillus</i>	Bay Wren	Soterrey Castaño	R
	<i>Cantorchilus semibadius</i>	Riverside Wren	Soterrey Pechibarreteado	R-END
	<i>Henicorhina leucosticta</i>	White-breasted Wood-Wren	Soterrey de Selva Pechiblanco	R
	<i>Henicorhina leucophrys</i>	Gray-breasted Wood-Wren	Soterrey de Selva Pechigrís	R
	<i>Cyphorhinus phaeocephalus</i>	Song Wren	Soterrey Canoro	R
Poliotilidae (4)				
	<i>Microbates cinereiventris</i>	Tawny-faced Gnatwren	Soterillo Caricafé	R
	<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed Gnatwren	Soterillo Picudo	R
	<i>Poliotila albiloris</i>	White-lored Gnatcatcher	Perlita Cabecinegra (Espatulilla, Cazadora)	R
	<i>Poliotila plumbea</i>	Tropical Gnatcatcher	Perlita Tropical (Espatulilla, Cazadora)	R
Cinclidae (1)				
	<i>Cinclus mexicanus</i>	American Dipper	Mirlo Acuático Plomizo	R
Turdidae (15)				
	<i>Myadestes melanops</i>	Black-faced Solitaire	Solitario Carinegro (Jilguero)	R-END
	<i>Catharus gracilirostris</i>	Black-billed Nightingale-Thrush	Zorzal Piquinegro (Cuitiento)	R-END
	<i>Catharus aurantirostris</i>	Orange-billed Nightingale-Thrush	Zorzal Piquianaranjado (Jilguerillo de Charral, Inglesito)	R
	<i>Catharus fuscater</i>	Slaty-backed Nightingale-Thrush	Zorzal Sombrío (Arremedón, Arremendado, Jilguerillo)	R
	<i>Catharus frantzii</i>	Ruddy-capped Nightingale-Thrus	Zorzal Gorrrojizo (Jilguerillo de Montaña, Jilguerillo de Ronda)	R
	<i>Catharus mexicanus</i>	Black-headed Nightingale-Thrush	Zorzal Cabecinegro	R
	<i>Catharus fuscescens</i>	Veery	Zorzal Dorsirrojo (Conchita)	M
	<i>Catharus minimus</i>	Gray-cheeked Thrush	Zorzal Carigrís (Conchita)	M
	<i>Catharus ustulatus</i>	Swainson's Thrush	Zorzal de Swainson (Conchita)	M
	<i>Hylocichla mustelina</i>	Wood Thrush	Zorzal del Bosque	M
	<i>Turdus nigrescens</i>	Sooty Thrush	Mirlo Negruzco (Yigüirro Escarchero, Escarchado)	R-END
	<i>Turdus plebejus</i>	Mountain Thrush	Mirlo Montañero (Yigüirro de Montaña)	R
	<i>Turdus obsoletus</i>	Pale-vented Thrush	Mirlo Vientri blanco (Yigüirro de Montaña)	R
	<i>Turdus grayi</i>	Clay-colored Thrush	Mirlo Pardo (Yigüirro)	R
	<i>Turdus assimilis</i>	White-throated Thrush	Mirlo Gorgiblanco (Yigüirro Collarejo, Yigüirro de Montaña)	R
Mimidae (2)				
	<i>Dumetella carolinensis</i>	Gray Catbird	Pájaro-gato Gris	M
	<i>Mimus gilvus</i>	Tropical Mockingbird	Pájaro-imitador Tropical	R
Motacillidae (1)				
	<i>Anthus rubescens</i>	American Pipit	Bisbita Americana	A
Bombycillidae (1)				

Ptiliognatidae (2)	<i>Bombycilla cedrorum</i>	Cedar Waxwing	Ampelis Americano (Jilguero Chino)	M
	<i>Phainoptila melanoxantha</i>	Black-and-yellow Silky-Flycatcher	Capulinerero Negro y Amarillo (Comemoras)	R-END
	<i>Ptiliogonys caudatus</i>	Long-tailed Silky-Flycatcher	Capulinerero Colilargo (Pitorreal, Timbre, Coronel)	R-END
Parulidae (53)	<i>Seiurus aurocapilla</i>	Ovenbird	Reinita Hornera	M
	<i>Helmitheros vermivorum</i>	Worm-eating Warbler	Reinita Gusanera	M
	<i>Parkesia motacilla</i>	Louisiana Waterthrush	Reinita Acuática Piquigrande (Menea Cola, Tordo de Agua)	M
	<i>Parkesia noveboracensis</i>	Northern Waterthrush	Reinita Acuática Norteña (Menea Cola, Tordo de Agua)	M
	<i>Vermivora chrysoptera</i>	Golden-winged Warbler	Reinita Alidorada	M
	<i>Vermivora cyanoptera</i>	Blue-winged Warbler	Reinita Aliazul	M
	<i>Mniotilta varia</i>	Black-and-white Warbler	Reinita Trepadora (Zebritita)	M
	<i>Protonotaria citrea</i>	Prothonotary Warbler	Reinita Cabecidorada	M
	<i>Oreothlypis gutturalis</i>	Flame-throated Warbler	Reinita Garganta de Fuego	R-END
	<i>Oreothlypis peregrina</i>	Tennessee Warbler	Reinita Verdilla (Cazadorcita)	M
	<i>Oreothlypis celata</i>	Orange-crowned Warbler	Reinita Olivácea	M- SC
	<i>Oreothlypis ruficapilla</i>	Nashville Warbler	Reinita Cachetigrís	M
	<i>Oporornis agilis</i>	Connecticut Warbler	Reinita Ojianillada	A- SC
	<i>Geothlypis poliocephala</i>	Gray-crowned Yellowthroat	Antifacito Coronigrís	R
	<i>Geothlypis aequinoctialis</i>	Masked Yellowthroat	Antifacito Sureño	R
	<i>Geothlypis tolmiei</i>	MacGillivray's Warbler	Reinita de Tupidero	M
	<i>Geothlypis philadelphia</i>	Mourning Warbler	Reinita Enlutada	M
	<i>Geothlypis formosa</i>	Kentucky Warbler	Reinita Cachetinegra	M
	<i>Geothlypis semiflava</i>	Olive-crowned Yellowthroat	Antifacito Coroniolivo	R
	<i>Geothlypis trichas</i>	Common Yellowthroat	Antifacito Norteño	M
	<i>Setophaga citrina</i>	Hooded Warbler	Reinita Encapuchada	M
	<i>Setophaga ruticilla</i>	American Redstart	Candelita Norteña (Raya Roja)	M
	<i>Setophaga tigrina</i>	Cape May Warbler	Reinita Tigrina	M
	<i>Setophaga cerulea</i>	Cerulean Warbler	Reinita Cerulea	M
	<i>Setophaga americana</i>	Northern Parula	Parula Norteña	M
	<i>Setophaga pitiayumi</i>	Tropical Parula	Parula Tropical	R
	<i>Setophaga magnolia</i>	Magnolia Warbler	Reinita Colifajeada	M
	<i>Setophaga castanea</i>	Bay-breasted Warbler	Reinita Castaña	M
	<i>Setophaga fusca</i>	Blackburnian Warbler	Reinita Gorginaranja	M
	<i>Setophaga petechia</i>	Yellow Warbler	Reinita Amarilla (Canarita)	R, M
	<i>Setophaga pensylvanica</i>	Chestnut-sided Warbler	Reinita de Costillas Castañas	M
	<i>Setophaga striata</i>	Blackpoll Warbler	Reinita Rayada	M
	<i>Setophaga caerulescens</i>	Black-throated Blue Warbler	Reinita Azul y Negro	M
	<i>Setophaga palmarum</i>	Palm Warbler	Reinita Coronicastaña	M
	<i>Setophaga pinus</i>	Pine Warbler	Reinita de Pinos	M- SC
	<i>Setophaga coronata</i>	Yellow-rumped Warbler	Reinita Lomiamarilla	M
<i>Setophaga dominica</i>	Yellow-throated Warbler	Reinita Gorgiamarilla	M	
<i>Setophaga discolor</i>	Prairie Warbler	Reinita Galana	M	
<i>Setophaga townsendi</i>	Townsend's Warbler	Reinita de Townsend	M	
<i>Setophaga occidentalis</i>	Hermit Warbler	Reinita Cabecigualda	M	
<i>Setophaga chrysoparia</i>	Golden-cheeked Warbler	Reinita Caridorada	M- SC	
<i>Setophaga virens</i>	Black-throated Green Warbler	Reinita Cariamarilla	M	

	<i>Myiothlypis fulvicauda</i>	Buff-rumped Warbler	Reinita Guardaribera (Cola Amarilla)	R
	<i>Basileuterus rufifrons</i>	Rufous-capped Warbler	Reinita Cabecicastaña	R
	<i>Basileuterus melanogenys</i>	Black-cheeked Warbler	Reinita Carinegra	R-END
	<i>Basileuterus culicivorus</i>	Golden-crowned Warbler	Reinita Coronidorada	R
	<i>Basileuterus tristriatus</i>	Three-striped Warbler	Reinita Cabecillstada	R
	<i>Cardellina canadensis</i>	Canada Warbler	Reinita Pechirrayada	M
	<i>Cardellina pusilla</i>	Wilson's Warbler	Reinita Gorrinegra (Curruquita)	M
	<i>Myioborus miniatus</i>	Slate-throated Redstart	Candelita Pechinegra (Candelita)	R
	<i>Myioborus torquatus</i>	Collared Redstart	Candelita Collareja (Amigo de Hombre)	R-END
	<i>Zeledonia coronata</i>	Wrenthrush	Zeledonia	R-END
	<i>Icteria virens</i>	Yellow-breasted Chat	Reinita Grande	M
Thraupidae (51)				
	<i>Bangsia arcae</i>	Blue-and-gold Tanager	Tangara de Costillas Negras (Agüión)	R-END
	<i>Thraupis episcopus</i>	Blue-gray Tanager	Tangara Azuleja (Viudita, Viuda)	R
	<i>Thraupis abbas</i>	Yellow-winged Tanager	Tangara Aliamarilla	R?
	<i>Thraupis palmarum</i>	Palm Tanager	Tangara Palmera (Viudita de la Costa)	R
	<i>Tangara larvata</i>	Golden-hooded Tanager	Tangara Capuchidorada (Juana, Mariposa, Siete Colores)	R
	<i>Tangara guttata</i>	Speckled Tanager	Tangara Moteada (Cebra)	R
	<i>Tangara dowii</i>	Spangle-cheeked Tanager	Tangara Vientricastaña (Mariposa de Clima Frío)	R-END
	<i>Tangara inornata</i>	Plain-colored Tanager	Tangara Cenicienta	R-END
	<i>Tangara lavinia</i>	Rufous-winged Tanager	Tangara Alirrufa	R
	<i>Tangara gyrola</i>	Bay-headed Tanager	Tangara Cabecicastaña (Pavito)	R
	<i>Tangara florida</i>	Emerald Tanager	Tangara Orejinegra	R
	<i>Tangara icterocephala</i>	Silver-throated Tanager	Tangara Dorada (Rayo de Sol, Chia, Juanita)	R
	<i>Sicalis luteola</i>	Grassland Yellow-Finch	Chirigue Sabanero	A
	<i>Haplospiza rustica</i>	Slaty Finch	Fringilo Plomizo (Semillero)	R
	<i>Acanthidops bairdi</i>	Peg-billed Finch	Fringilo Piquiagudo (Semillero)	R-END
	<i>Diglossa plumbea</i>	Slaty Flowerpiercer	Pinchaflor Plomizo	R-END
	<i>Chlorophanes spiza</i>	Green Honeycreeper	Mielero Verde (Rey de Mar, Verde Mar, Rey de Trepadores)	R
	<i>Chrysothlypis chrysomelas</i>	Black-and-yellow Tanager	Tangara Negro y Dorado	R-END
	<i>Heterospingus rubrifrons</i>	Sulphur-rumped Tanager	Tangara Lomiazufrada	R-END
	<i>Volatinia jacarina</i>	Blue-black Grassquit	Semillerito Negro Azulado (Brea, Pius, Piusillo Negro, Saltapalito)	R
	<i>Eucometis penicillata</i>	Gray-headed Tanager	Tangara Cabecigrís	R
	<i>Tachyphonus luctuosus</i>	White-shouldered Tanager	Tangara Caponiblanca	R
	<i>Tachyphonus delatirii</i>	Tawny-crested Tanager	Tangara Coronidorada	R
	<i>Tachyphonus rufus</i>	White-lined Tanager	Tangara Forriblanca (Fraile)	R
	<i>Lanio leucothorax</i>	White-throated Shrike-Tanager	Tangara Piquiganchuda	R-END
	<i>Ramphocelus sanguinolentus</i>	Crimson-collared Tanager	Tangara Capuchirroja (Rey de Sargento, Sangre de Toro)	R
	<i>Ramphocelus passerinii</i>	Passerini's Tanager	Tangara de Passerini (Sargento, Terciopelo, Sangre de Toro)	R
	<i>Ramphocelus costaricensis</i>	Cherries's Tanager	Tangara de Cherrie, Tangara Costarricense (Sargento)	R-END
	<i>Cyanerpes lucidus</i>	Shining Honeycreeper	Mielero Luciente (Picudo Patiamarillo)	R
	<i>Cyanerpes cyaneus</i>	Red-legged Honeycreeper	Mielero Patirrojo (Picudo, Mielero, Tucuso, Trepador)	R
	<i>Dacnis venusta</i>	Scarlet-thighed Dacnis	Mielero Celeste y Negro (Calzones Rojos)	R
	<i>Dacnis cayana</i>	Blue Dacnis	Mielero Azulejo (Rey de Viuda)	R
	<i>Coereba flaveola</i>	Bananaquit	Reinita Mielera (Pincha Flor, Santa Marta)	R
	<i>Tiaris olivaceus</i>	Yellow-faced Grassquit	Semillerito Cariamarillo (Gallito)	R
	<i>Pinaroloxias inornata</i>	Cocos Finch	Pinzón de la Isla del Coco	R-END

<i>Sporophila lineola</i>	Lined Seedeater	Espiguero Bigotudo (Setillero)	A
<i>Sporophila funerea</i>	Thick-billed Seed-Finch	Semillero Picogrueso	R
<i>Sporophila nuttingi</i>	Nicaraguan Seed-Finch	Semillero Piquirrosado	R-END
<i>Sporophila corvina</i>	Variable Seedeater	Espiguero Variable (Setillero Collarejo, Monjito, Arrocerito)	R
<i>Sporophila schistacea</i>	Slate-colored Seedeater	Espiguero Pizarroso (Setillero)	R
<i>Sporophila torqueola</i>	White-collared Seedeater	Espiguero Collarejo (Setillero Collarejo)	R
<i>Sporophila nigricollis</i>	Yellow-bellied Seedeater	Espiguero Vientriamarillo (Setillero Panameño)	R
<i>Sporophila minuta</i>	Ruddy-breasted Seedeater	Espiguero Menudo (Setillero Ladrillo)	R
<i>Emberizoides herbicola</i>	Wedge-tailed Grass-Finch	Sabanero Coludo (Chicharrón)	R
<i>Saltator atriceps</i>	Black-headed Saltator	Saltator Cabecinegro (Chayotero)	R
<i>Saltator maximus</i>	Buff-throated Saltator	Saltator Gorgianteado (Chayotero, Chojui, Sinsonte Verde)	R
<i>Saltator grossus</i>	Slate-colored Grosbeak	Picogrueso Piquirrojo	R
<i>Saltator coerulescens</i>	Grayish Saltator	Saltator Grisáceo (Comepuntas, Come Chayote, Sensontle, Sinsonte)	R
<i>Saltator striatipectus</i>	Streaked Saltator	Saltator Listado	R
Genus <i>Incertae Sedis</i>			
<i>Rhodinocichla rosea</i>	Rosy Thrush-Tanager	Tangara Pechirrosada (Queo)	R
<i>Mitrospingus cassinii</i>	Dusky-faced Tanager	Tangara Carinegruzca	R
Emberizidae (25)			
<i>Pseliophorus tibialis</i>	Yellow-thighed Finch	Saltón de Muslos Amarillos (Calzones Amarillos)	R-END
<i>Pezopetes capitalis</i>	Large-footed Finch	Saltón Patigrande	R-END

<i>Arremon aurantirostris</i>	Orange-billed Sparrow	Pinzón Piquinaranja (Pico Chile, Pico Rojo, Pico de Oro)	R
<i>Arremon crassirostris</i>	Sooty-faced Finch	Pinzón Barranquero	R-END
<i>Arremon brunneinucha</i>	Chestnut-capped Brush-Finch	Saltón Cabecicastaño	R
<i>Arremon costaricensis</i>	Costa Rican Brush-Finch	Saltón Cabecinegro, Saltón Costarricense	R-END
<i>Arremonops rufivirgatus</i>	Olive Sparrow	Pinzón Aceitunado (Timbón)	R
<i>Arremonops conirostris</i>	Black-striped Sparrow	Pinzón Cabecilistado (Purisqueño, Pájaro Suzuki)	R
<i>Atlapetes albinucha</i>	White-naped Brush-Finch	Saltón Gargantiamarilla (Comepuntas, Purisco)	R
<i>Aimophila rufescens</i>	Rusty Sparrow	Sabanero Rojizo	R
<i>Melospiza leucotis</i>	White-eared Ground-Sparrow	Pinzón Orejiblanco (Cuatro Ojos, Payasito)	R
<i>Melospiza biarcuata</i>	Prevost's Ground-Sparrow	Pinzón Cafetalero (Jupa Roja, Rey de Comemaíz, Mercenario)	R
<i>Peucaea ruficauda</i>	Stripe-headed Sparrow	Sabanero Cabecilistado (Pájaro Chicle, Albarda Nueva, Ratoncillo)	R
<i>Peucaea botterii</i>	Botteri's Sparrow	Sabanero Pechianteado	R
<i>Spizella passerina</i>	Chipping Sparrow	Chimbito Común	A
<i>Spizella pallida</i>	Clay-colored Sparrow	Chimbito o Chingolo Pálido	A
<i>Chondestes grammacus</i>	Lark Sparrow	Sabanero Arlequín	M
<i>Passerculus sandwichensis</i>	Savannah Sparrow	Sabanero Zanjero	A
<i>Ammodramus savannarum</i>	Grasshopper Sparrow	Sabanero Colicorto	R, M
<i>Melospiza lincolni</i>	Lincoln's Sparrow	Sabanero de Lincoln	M
<i>Zonotrichia capensis</i>	Rufous-collared Sparrow	Chingolo (Comemaíz, Pirris)	R
<i>Junco vulcani</i>	Volcano Junco	Junco Paramero (Junco Volcanero)	R-END
<i>Chlorospingus flavopectus</i>	Common Chlorospingus	Tangara de Monte Ojeruda (Cuatro Ojos)	R
<i>Chlorospingus pileatus</i>	Sooty-capped Chlorospingus	Tangara de Monte Cejiblanca	R-END
<i>Chlorospingus canigularis</i>	Ashy-throated Chlorospingus	Tangara de Monte Gargantigrís	R
Cardinalidae (20)			
<i>Piranga flava</i>	Hepatic Tanager	Tangara Bermeja (Cardenal)	R
<i>Piranga rubra</i>	Summer Tanager	Tangara Veranera (Cardenal Veranero, Pan de Achiote, Sangre Toro)	M
<i>Piranga olivacea</i>	Scarlet Tanager	Tangara Escarlata (Cardenal Alas Negras)	M
<i>Piranga ludoviciana</i>	Western Tanager	Tangara Carirroja	M
<i>Piranga bidentata</i>	Flame-colored Tanager	Tangara Dorsirrayada (Cardenal)	R
<i>Piranga leucoptera</i>	White-winged Tanager	Tangara Aliblanca (Cardenalito)	R
<i>Habia rubica</i>	Red-crowned Ant-Tanager	Tangara Hormiguera Coronirroja (Relicario)	R
<i>Habia fuscicauda</i>	Red-throated Ant-Tanager	Tangara Hormiguera Gorgirroja	R
<i>Habia atrimaxillaris</i>	Black-cheeked Ant-Tanager	Tangara Hormiguera Carinegra	R-END
<i>Chlorothraupis carmioli</i>	Carmiol's Tanager	Tangara Aceitunada o de Carmiol	R
<i>Caryothraustes poliogaster</i>	Black-faced Grosbeak	Picogrueso Carinegro (Sarapiqueña)	R
<i>Pheucticus tibialis</i>	Black-thighed Grosbeak	Picogrueso Vientriamarillo (Chorcho, Maizero, Chiltote)	R-END
<i>Pheucticus ludovicianus</i>	Rose-breasted Grosbeak	Picogrueso Pechirrosado (Calandria)	M
<i>Pheucticus melanocephalus</i>	Black-headed Grosbeak	Picogrueso Cabecinegro	A- SC
<i>Amaurospiza concolor</i>	Blue Seedeater	Semillero Azulado	R
<i>Cyanocompsa cyanooides</i>	Blue-black Grosbeak	Picogrueso Negro Azulado	R
<i>Passerina caerulea</i>	Blue Grosbeak	Picogrueso Azul (Alondra)	R, M
<i>Passerina cyanea</i>	Indigo Bunting	Azulillo Norteño (Indris)	M
<i>Passerina ciris</i>	Painted Bunting	Azulillo Sietecolores (Arcoiris, Siete Colores)	M
<i>Spiza americana</i>	Dickcissel	Sabanero Arrocerero (Arrocerero, Pius)	M
Icteridae (24)			

	<i>Dolichonyx oryzivorus</i>	Bobolink	Tordo Arrocerero	M
	<i>Agelaius phoeniceus</i>	Red-winged Blackbird	Tordo Sargento (Sargento)	R
	<i>Sturnella militaris</i>	Red-breasted Blackbird	Tordo Pechirrojo	R
	<i>Sturnella magna</i>	Eastern Meadowlark	Zacatero Común (Zacatera, Carmelo)	R
	<i>Xanthocephalus xanthocephalus</i>	Yellow-headed Blackbird	Tordo Cabecidorado	A
	<i>Dives dives</i>	Melodious Blackbird	Tordo Cantor	R
	<i>Quiscalus mexicanus</i>	Great-tailed Grackle	Clarinero, Zanate Grande (Sanate, Zanate)	R
	<i>Quiscalus nicaraguensis</i>	Nicaraguan Grackle	Clarinero, Zanate de Laguna (Totí, Garrapatero)	R-END
	<i>Molothrus bonariensis</i>	Shiny Cowbird	Vaquero Mirlo	R
	<i>Molothrus aeneus</i>	Bronzed Cowbird	Vaquero Ojirrojo (Pius)	R
	<i>Molothrus oryzivorus</i>	Giant Cowbird	Vaquero Grande	R
	<i>Icterus prothemelas</i>	Black-cowled Oriole	Bolsero Capuchinegro (Chorcha del Platanar, Cacique Amarillo)	R
	<i>Icterus spurius</i>	Orchard Oriole	Bolsero Castaño (Cacique Ahumado)	M
	<i>Icterus chrysater</i>	Yellow-backed Oriole	Bolsero Dorsidorado	A
	<i>Icterus mesomelas</i>	Yellow-tailed Oriole	Bolsero Coliamarillo (Chorcha, Chiltote, Chiltotel)	R
	<i>Icterus pustulatus</i>	Streak-backed Oriole	Bolsero Dorsilistado (Chilchote, Chilto, Chorchín, Chorcha)	R
	<i>Icterus bullockii</i>	Bullock's Oriole	Bolsero de Bullock	A
	<i>Icterus pectoralis</i>	Spot-breasted Oriole	Bolsero Pechimanchado (Balsero, Chiltote)	R
	<i>Icterus galbula</i>	Baltimore Oriole	Bolsero Norteño (Cacique Veranero, Cacicón, Naranjero)	M
	<i>Amblycercus holosericeus</i>	Yellow-billed Cacique	Cacique Picoplata (Pico de Plata)	R
	<i>Cacicus uropygialis</i>	Scarlet-rumped Cacique	Cacique Lomiescarlata (Sargento, Plío)	R
	<i>Psarocolius decumanus</i>	Crested Oropendola	Oropéndola Crestada	R
	<i>Psarocolius wagleri</i>	Chestnut-headed Oropendola	Oropéndola Cabecicastaña (Oropéndola, Oropel, Guacalillo)	R
	<i>Psarocolius montezuma</i>	Montezuma Oropendola	Oropéndola de Moctezuma (Oropéndola)	R
Fringillidae (12)				
	<i>Euphonia affinis</i>	Scrub Euphonia	Eufonia Gargantinegra (Finito, Agüío, Monjita Fina)	R
	<i>Euphonia luteicapilla</i>	Yellow-crowned Euphonia	Eufonia Coroniamarilla (Monjita, Agüío)	R-END
	<i>Euphonia laniirostris</i>	Thick-billed Euphonia	Eufonia Piquigruesa (Agüío)	R
	<i>Euphonia hirundinacea</i>	Yellow-throated Euphonia	Eufonia Gorgiamarilla (Agüío, Caciquita)	R
	<i>Euphonia elegantissima</i>	Elegant Euphonia	Eufonia Capuchiceleste (Agüío, Monjita, Caciquita)	R
	<i>Euphonia imitans</i>	Spot-crowned Euphonia	Eufonia Vientrirrojiza (Agüío Barranquillo)	R-END
	<i>Euphonia gouldi</i>	Olive-backed Euphonia	Eufonia Olivácea (Agüío, Barranquillo, Culo Rojo, Güere)	R
	<i>Euphonia minuta</i>	White-vented Euphonia	Eufonia Menuda (Finito Canario, Canarito, Canaria, Agüío)	R
	<i>Euphonia anaeae</i>	Tawny-capped Euphonia	Eufonia Gorricense (Agüío, Barranquilla)	R-END
	<i>Chlorophonia callophrys</i>	Golden-browed Chlorophonia	Clorofonia Cejidorada (Rualdo, Rey de Rualdo)	R-END
	<i>Spinus xanthogastrus</i>	Yellow-bellied Siskin	Jilguero Vientriamarillo (Mozotillo de Montaña)	R
	<i>Spinus psaltria</i>	Lesser Goldfinch	Jilguero Menor (Mozotillo de Charral)	R
Passeridae (1)				
	<i>Passer domesticus</i>	House Sparrow	Gorrión Común (Electricista)	R
Estrildidae (1)				
	<i>Lonchura malacca</i>	Tricolored Munia	Monjita Tricolor	R